

**Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

BUITENGEWONE ZITTING 1979

5 APRIL 1979

VERSLAG

over de toepassing van de wet van 30 juli 1938
betreffende het gebruik der talen bij het leger

**Chambre
des Représentants**

SESSION EXTRAORDINAIRE 1979

5 AVRIL 1979

RAPPORT

sur l'application de la loi du 30 juillet 1938
concernant l'usage des langues à l'armée

INHOUDSTAFEL

Bladzijde

| | |
|--|----|
| 1. Toestand van het personeel op taalgebied | 3 |
| 2. Taalexamens | 5 |
| 3. Taalstelsel van de eenheden en de grote commando's | 6 |
| 4. Gebruik der talen bij de eenheden | 8 |
| 5. Scholen en opleidingsinrichtingen | 8 |
| 6. Onderwijs van de tweede landstaal | 8 |
| 7. Betrekkingen met de administratieve autoriteiten en het publiek | 9 |
| 8. Bijzondere problemen | 10 |
| a. Samenstelling en werking van de bevorderingscomités. | |
| b. Samenstelling van de examencommissies. | |
| c. Samenstelling van de examencommissies voor de taalexamens. | |
| d. Functies in het buitenland en bij de intergeallieerde organen. | |
| e. Commissie voor Taalinspectie bij het Leger. | |

BIJLAGEN

| | |
|--|----|
| A. Afkortingen (1) | 12 |
| B. Aanwerving van de officieren van het actief kader | 15 |
| C. Bevordering tot onderluitenant of vaandrig ter zee 2de klasse | 16 |
| D. Bevordering tot de diverse graden van hoofd- en opperofficieren | 18 |
| E. Officieren van het actief kader (1 januari 1978) | 20 |
| F. Aanwerving van kandidaat-onderofficieren van het actief kader | 22 |
| G. Bevordering tot sergeant (Kwartiermeester bij de Z.M. en Opperwachtmeester bij de Rijkswacht) | 22 |

TABLE DES MATIERES

Pages

| | |
|---|----|
| 1. Situation du personnel au point de vue linguistique | 3 |
| 2. Epreuves linguistiques | 5 |
| 3. Régime linguistique des unités et des grands commandements | 6 |
| 4. Usage des langues dans les unités | 8 |
| 5. Ecoles et établissements d'instruction | 8 |
| 6. Enseignement de la deuxième langue nationale | 8 |
| 7. Rapports avec les autorités administratives et le public | 9 |
| 8. Problèmes particuliers | 10 |
| a. Composition et fonctionnement des comités d'avancement. | |
| b. Composition des jurys d'exams. | |
| c. Composition des jurys d'exams linguistiques. | |
| d. Fonctions à l'étranger et dans les organismes interalliés. | |
| e. Commission d'Inspection Linguistique à l'Armée. | |

ANNEXES

| | |
|--|----|
| A. Abréviations (1) | 12 |
| B. Recrutement des officiers du cadre actif | 15 |
| C. Promotion au grade de sous-lieutenant ou enseigne de vaisseau de 2 ^{me} classe | 16 |
| D. Promotion aux divers grades d'officiers supérieurs et d'officiers généraux | 18 |
| E. Officiers du cadre actif (1 ^{er} janvier 1978) | 20 |
| F. Recrutement des candidats sous-officiers du cadre actif | 21 |
| G. Promotion au grade de sergeant (Quartier-Maître à la F. N. et Maréchal des logis-chef à la Gendarmerie) | 21 |

(1) In deze bijlage zijn alle gebruikte afkortingen opgenomen met het doel het rapport en zijn bijlagen zo beknopt mogelijk te houden.

(1) Cette annexe reprend toutes les abréviations utilisées, dans un but de concision, dans le rapport et ses annexes.

| | Bladzijde | Page | |
|---|-----------|--|----|
| H. Aantal onderofficieren van het actief kader (1 januari 1978) | 23 | H. Effectifs en sous-officiers du cadre actif (1 ^{er} janvier 1978) ... | 23 |
| I. Aantal vrijwilligers (1 januari 1978) | 25 | I. Effectifs en volontaires (1 ^{er} janvier 1978) | 25 |
| J1. Aantal dienstplichtigen ingelijfd in 1977 | 27 | J1. Effectifs en personnel milicien incorporé en 1977 | 27 |
| J2. Verdeling van de dienstplichtigen naar het aantal te dienen maanden | 28 | J2. Répartition des miliciens d'après le nombre de mois à servir | 28 |
| K. Toestand van het bij de Krijgsmacht tewerkgesteld burgerlijk personeel (buiten Brussel-Hoofdstad) | 29 | K. Situation du personnel civil en service dans les forces armées (en dehors de Bruxelles-Capitale) | 29 |
| L. Verzameltabel van de effectieven op 1 januari 1978 | 31 | L. Tableau récapitulatif des effectifs au 1 ^{er} janvier 1978 | 31 |
| M. Militairen in mobiliteit op 1 januari 1978 | 33 | M. Militaires en mobilité (1 ^{er} janvier 1978) | 33 |
| N. Hoger militair onderwijs | 33 | N. Enseignement militaire supérieur | 33 |
| O. Examens over de grondige kennis van de tweede taal (voor alle Krijgsmachtdelen) | 34 | O. Epreuves sur la connaissance approfondie de la deuxième langue (pour toutes les Forces) | 34 |
| P. Taalexamens voor kandidaat-majoors | 35 | P. Epreuves linguistiques pour candidats majors | 35 |
| Q. Taalexamens voor kandidaat-majoors (Officieren van het reservekader) | 36 | Q. Epreuves linguistiques pour candidats majors (officiers du cadre de réserve) | 36 |
| R. Taalexamens voor kandidaat-onderluitenaars — Officieren van het actief kader | 37 | R. Epreuves linguistiques pour candidats sous-lieutenants — Officiers du cadre actif | 37 |
| S. Aantal eenheden en evolutie bij de aanwijzing voor een bevelvoering bij de eenheden | 38 | S. Nombre d'unités et évolution dans les affectations de commandement des unités | 38 |
| T1. Onderwijzend personeel van de Scholen voor alle Krijgsmachtdelen (met uitsluiting van burgerleraars) | 39 | T1. Corps enseignant des Ecoles interfores (professeurs civils exclus) | 39 |
| T2. Onderwijzend personeel van de Scholen van de Landmacht (met uitsluiting van burgerleraars) | 40 | T2. Corps enseignant des Ecoles de la Force terrestre (professeurs civils exclus) | 40 |
| T3. Onderwijzend personeel van de Scholen van de LuM, ZM en MS (met uitsluiting van burgerleraars) | 41 | T3. Corps enseignant des Ecoles Faé et MS (professeurs civils exclus) | 41 |
| U. Onderwijzend personeel van de scholen — Burgerleraars ... | 42 | U. Corps enseignant des Ecoles — Professeurs civils | 42 |
| V. Militairen en burgerpersoneel in de militaire diensten en inrichtingen van Brussel-Hoofdstad | 43 | V. Militaires et personnel civil dans les services et établissements militaires de Bruxelles-Capitale | 43 |

DAMES EN HEREN,

Ter uitvoering van artikel 32 van de wet van 30 juli 1938 betreffende het gebruik der talen bij het leger, heb ik de eer aan de Wetgevende Kamers het verslag voor te leggen betreffende de toepassing van deze wet gedurende het jaar 1977.

Ik neem mij voor dit jaar opnieuw, zoals ik dat de vorige jaren heb gedaan, dit verslag aan de hand van de volgende rubrieken op te stellen :

1. Toestand van het personeel op taalgebied.
2. Taalexamens.
3. Taalstelsel van de eenheden.
4. Gebruik van de talen bij de eenheden.
5. Scholen en opleidingsinrichtingen.
6. Onderwijs van de tweede landstaal.
7. Betrekkingen met de administratieve autoriteiten en het publiek.
8. Bijzondere problemen.

MESDAMES, MESSIEURS,

En exécution de l'article 32 de la loi du 30 juillet 1938 concernant l'usage des langues à l'armée, j'ai l'honneur de présenter aux Chambres législatives le rapport sur l'application de cette loi durant l'année 1977.

Comme les années précédentes, j'ai l'intention de traiter ce rapport dans l'ordre suivant :

1. Situation du personnel au point de vue linguistique.
2. Epreuves linguistiques.
3. Régime linguistique des unités.
4. Usage des langues dans les unités.
5. Ecoles et établissements d'instruction.
6. Enseignement de la deuxième langue.
7. Rapports avec les autorités administratives et le public.
8. Problèmes particuliers.

1. Toestand van het personeel op taalgebied

De algemene indeling van de dienstplichtigen en van de vrijwilligers, volgens hun taalstelsel, ligt aan de basis van de encadreringsbehoeften op taalgebied. De encadrering bij de Land-, de Lucht- en de Zeemacht en bij de Medische Dienst is ongeveer dezelfde gebleven als het percentage van de voorstaande jaren.

De Rijkswacht is onderworpen aan de taalwetgeving betreffende de militaire en gerechtelijke aangelegenheden en moet daarenboven rekening houden met sommige bepalingen van de wet op het gebruik der talen in bestuurszaken. De behoeften zijn bijgevolg niet afhankelijk van de demografische evolutie bij de militieklassen wat bij de andere Krijgsmachtdelen wel het geval is. Voor het aanwerven van kandidaat-officieren neemt de Rijkswacht, in principe, de evenwichtsregel in acht. In 1977 werden evenals in 1976, 25 plaatsen voor elk taalstelsel aangeboden : 25 Nederlands-talige kandidaten en 25 Franstalige kandidaten werden aangeworven.

a. Toestand op taalgebied — Officieren

1) Krijgsmacht, met uitsluiting van de Rijkswacht.

Wat het globale aantal officieren van het actief kader betreft, zijn er 57,6 % N en 42,4 % F (zie bijlage E). Op 1 januari 1977 waren er 56,9 % N-officieren en 43,1 % F-officieren.

Worden de aangeworven kandidaat-officieren per taalstelsel verdeeld, dan zijn er 57,3 % N en 42,7 % F (zie bijlage B).

De bevorderingen tot onderluitenant en vaandrig ter zee 2^{de} klasse zijn onderverdeeld in 57,9 % N en 42,1 % F wat de benoemingen en in 62,8 % N en 37,2 % F wat de aanstellingen betreft (zie bijlage C).

Uit bijlage D blijkt dat in 1977 de 187 bevorderingen tot opper- en hoofdofficier bekomen werden door 109 N en 78 F wat respectievelijk met 58,3 % en 41,7 % overeenstemt.

In 1976 bereikten deze percentages 57,5 % en 42,5 %.

De percentages van de bevorderden ten opzichte van de kandidaten die in elke taalgroep voor een onderzoek in aanmerking zijn gekomen, bedragen :

16,7 % van de N en 20 % van de F voor de graad van luitenant-generaal (in 1977 was er geen benoeming tot vice-admiraal);

5 % van de N en 5,4 % van de F voor de graad van generaal-majoor (in 1977 was er geen benoeming tot divisie-admiraal);

14,6 % van de N en 12,5 % van de F voor de graden van kolonel en kapitein-ter-zee;

17,4 % van de N en 17 % van de F voor de graden van luitenant-kolonel en van fregatkapitein;

55,7 % van de N en 51,5 % van de F voor de graden van majoor en korvetkapitein.

Er dient nochtans te worden opgemerkt dat het aantal bevorderde officieren niet overeenstemt met het aantal kandidaten dat door de comités werd aanbevolen. De bevorderingen gebeuren overeenkomstig het aantal beschikbare plaatsen. Een gedeelte wordt dus in de loop van het jaar benoemd, een ander gedeelte het volgende jaar. 31 N en 21 F van de kandidaat-opper- en hoofdofficieren, die in 1977 werden in aanmerking genomen, moeten nog benoemd worden.

1. Situation du personnel au point de vue linguistique

La répartition générale des miliciens et des volontaires, suivant leurs langues, est à la base des besoins d'encadrement au point de vue linguistique. Les encadrements à la Force terrestre, la Force aérienne, la Force navale et au Service médical, sont restés voisins des pourcentages des années précédentes.

La Gendarmerie est soumise à la législation linguistique en matière militaire et judiciaire et doit, en outre, tenir compte de certaines dispositions de la loi relative à l'emploi des langues en matière administrative. Par conséquent, les besoins ne sont pas tributaires de l'évolution démographique des classes de milice comme dans les autres forces. Le recrutement des candidats officiers effectué par la Gendarmerie s'inspire, en principe, de la règle de l'équilibre. En 1977, tout comme en 1976, 25 places ont été offertes dans chaque régime linguistique : 25 candidats francophones et 25 candidats néerlandophones ont été recrutés.

a. Situation au point de vue linguistique — Officiers

1) Forces armées, à l'exclusion de la Gendarmerie.

Pour l'ensemble des officiers du cadre actif, la répartition linguistique est de 42,4 % F et 57,6 % N (voir annexe E). Au 1^{er} janvier 1977, cette répartition était de 43,1 % en officiers F et 56,9 % en officiers N.

La répartition linguistique des recrutements de candidats officiers est de 42,7 % F et de 57,3 % N (voir annexe B).

Les promotions au grade de sous-lieutenant et d'enseigne de vaisseau de 2^{me} classe se répartissent en 42,1 % F et 57,9 % N pour les nominations et 37,2 % F et 62,8 % N pour les commissions (voir annexe C).

L'annexe D démontre qu'en 1977 les 187 promotions aux grades d'officier général et supérieur ont été obtenues par 78 F et 109 N, à savoir respectivement 41,7 % et 58,3 %.

En 1976, ces pourcentages étaient de 42,5 % et 57,5 %.

Les pourcentages des promus par rapport aux candidats examinés dans chaque groupe linguistique sont de :

20 % des F et 16,7 % des N pour le grade de lieutenant-général (il n'y a pas eu de nomination de vice-amiral en 1977);

5,4 % des F et 5 % des N pour le grade de général-major (il n'y a pas eu de nomination d'amiral de division en 1977);

12,5 % des F et 14,6 % des N pour les grades de colonel et de capitaine de vaisseau;

17 % des F et 17,4 % des N pour les grades de lieutenant-colonel et de capitaine de frégate;

51,5 % des F et 55,7 % des N pour les grades de major et de capitaine de corvette.

Il faut toutefois remarquer que le nombre d'officiers promus ne correspond pas au nombre de candidats recommandés par les comités. Les promotions se font en tenant compte du nombre de places disponibles. Une partie est donc nommée l'année même, une autre partie l'année suivante. Parmi les candidats officiers généraux et supérieurs retenus en 1977, 31 N et 21 F doivent encore être promus.

Wat de officieren van het actief kader betreft, was de globale toestand op 1 januari 1978 (zie bijlage E) :

- voor de opperofficieren : 47,7 % N en 52,3 % F;
- voor de hoofdofficieren : 51,2 % N en 48,8 % F;
- voor de hogere officieren : 59,9 % N en 40,1 % F.

Het percentage van de officieren met de wettige grondige kennis van het Nederlands bedraagt, ten opzichte van het globale aantal officieren, op 1 januari 1978 (zie bijlage E) :

- 72,7 % voor de opperofficieren;
- 65,5 % voor de hoofdofficieren;
- 63 % voor de lagere officieren.

Het percentage van de officieren met de wettige grondige kennis van het Frans bedraagt, ten opzichte van het globale aantal officieren, op 1 januari 1978 nog steeds :

- 95,4 % voor de opperofficieren;
- 75,7 % voor de hoofdofficieren;
- 46 % voor de lagere officieren.

2) Rijkswacht (zie bijlage E)

De officieren van het actief kader bestaan uit 52,5 % N en 47,5 % F.

Het percentage van de officieren met de wettige grondige kennis van het Nederlands bedraagt, ten opzichte van het globale aantal officieren, op 1 januari 1978 :

- 100 % voor de opperofficieren;
- 65,8 % voor de hoofdofficieren;
- 54,8 % voor de lagere officieren.

Het percentage van de officieren met de wettige grondige kennis van het Frans bedraagt, ten opzichte van het globale aantal officieren, op 1 januari 1978 :

- 100 % voor de opperofficieren;
- 87,2 % voor de hoofdofficieren;
- 56 % voor de lagere officieren.

b. Toestand op taalgebied — Onderofficieren

1) Krijgsmachtdelen met uitsluiting van de Rijkswacht.

In 1977 behoorden 58,5 % van de kandidaat-onderofficieren tot het Nederlands en 41,5 % tot het Frans taalstelsel (zie bijlage F).

Op een totale getalsterkte van 22 220 benoemde onderofficieren bij de Landmacht, de Luchtmacht, de Zeemacht en de Medische dienst, zijn er 13 421 (of 60,4 %) van het Nederlands en 8 799 (of 39,6 %) van het Frans taalstelsel (zie bijlage H).

Er valt nochtans op te merken dat er bij de Zeemacht een tekort aan Franstalige onderofficieren bestaat : 74,4 % van de onderofficieren zijn van het Nederlandse taalstelsel.

2) Rijkswacht.

In 1977 behoorden 60,6 % van het totaal van de aangeworven kandidaat-gegradueerden tot het Nederlands en 39,4 % tot het Frans taalstelsel (zie bijlage F).

Op een totale getalsterkte van 13 979 benoemde onderofficieren zijn er 7 328 (of 52,4 %) van het Nederlands en 6 651 (of 47,6 %) van het Frans taalstelsel (zie bijlage H).

La situation globale des officiers du cadre actif était au 1^{er} janvier 1978 (voir annexe E) :

- pour les officiers généraux : 47,7 % N et 52,3 % F;
- pour les officiers supérieurs : 51,2 % N et 48,8 % F;
- pour les officiers subalternes : 59,9 % N et 40,1 % F.

Les pourcentages des officiers ayant la connaissance approfondie légale du néerlandais par rapport à l'ensemble des officiers sont, au 1^{er} janvier 1978 (voir annexe E), de :

- 72,7 % pour les officiers généraux;
- 65,5 % pour les officiers supérieurs;
- 63 % pour les officiers subalternes.

Les pourcentages des officiers ayant la connaissance approfondie légale du français par rapport à l'ensemble des officiers sont, toujours au 1^{er} janvier 1978, de :

- 95,4 % pour les officiers généraux;
- 75,7 % pour les officiers supérieurs;
- 46 % pour les officiers subalternes.

2) Gendarmerie (voir annexe E).

Les officiers du cadre actif se répartissent en 47,5 % F et 52,5 % N.

Les pourcentages des officiers ayant la connaissance approfondie légale du néerlandais par rapport à l'ensemble des officiers sont, au 1^{er} janvier 1978, de :

- 100 % pour les officiers généraux;
- 65,8 % pour les officiers supérieurs;
- 54,8 % pour les officiers subalternes.

Les pourcentages des officiers ayant la connaissance approfondie légale du français par rapport à l'ensemble des officiers sont, au 1^{er} janvier 1978, de :

- 100 % pour les officiers généraux;
- 87,2 % pour les officiers supérieurs;
- 56 % pour les officiers subalternes.

b. Situation en matière linguistique — Sous-officiers

1) Forces armées à l'exclusion de la Gendarmerie.

En 1977, 58,5 % des candidats sous-officiers du cadre actif appartiennent au régime linguistique néerlandais et 41,5 % au régime linguistique français (voir annexe F).

Sur un effectif total de 22 220 sous-officiers nommés à la Force terrestre, la Force aérienne, la Force navale, et au Service médical 8 799 (ou 39,6 %) sont du régime linguistique français et 13 421 (ou 60,4 %) sont du régime linguistique néerlandais (voir annexe H).

Il convient cependant de remarquer qu'à la Force navale il existe une pénurie de sous-officiers francophones : 74,4 % des sous-officiers appartiennent au régime linguistique néerlandais.

2) Gendarmerie.

En 1977, 60,6 % du total des candidats gradés recrutés appartiennent au régime linguistique néerlandais, 39,4 % au régime linguistique français (voir annexe F).

Sur un effectif total de 13 979 sous-officiers nommés, 6 651 (ou 47,6 %) sont du régime linguistique français et 7 328 (ou 52,4 %) du régime linguistique néerlandais (voir annexe H).

c. *Toestand op taalgebied — Dienstplichtigen* (bijlage J1)

Vanuit het taaloogpunt kunnen de dienstplichtigen die in 1977 werden ingelijfd als volgt worden onderverdeeld :

62,89 % Nederlandstaligen, 36,84 % Franstaligen en 0,27 % Duitstaligen (in 1976 waren er 63,05 % Nederlandstaligen, 36,7 % Franstaligen en 0,25 % Duitstaligen).

d. *Toestand op taalgebied — Vrijwilligers* (bijlage I)

— Krijgsmachtdelen, met uitzondering van de Rijkswacht.

Op een totaal van 29 638 vrijwilligers bij de Landmacht, de Luchtmacht, de Zeemacht en de Medische dienst zijn er 16 108 (of 54,3 %) van het Nederlands taalstelsel en 13 530 (of 45,7 %) van het Frans taalstelsel.

— Rijkswacht.

Op een totaal van 1 308 vrijwilligers zijn er 798 (of 61 %) van het Nederlands en 510 (of 38,9 %) van het Frans taalstelsel.

2. Taalexamens

a. Officieren

1) Krijgsmacht — met uitzondering van de Rijkswacht.

a) Examen over de grondige kennis van de tweede taal (bijlage O) :

Het percentage van de kandidaten die voor het examen Frans geslaagd zijn, bedraagt 66,7 % en het percentage van de kandidaten die voor het examen Nederlands geslaagd zijn 80 %.

In dit verband moet worden opgemerkt dat op 1 januari 1978 1 146 officieren de erkende grondige kennis van de beide landstalen bezaten (bijlage E).

b) Examens betreffende de werkelijke kennis van de twee landstaal :

Examens voor kandidaat-onderluitenanten van het actief kader (bijlage R1) :

— 82,3 % van de kandidaten zijn voor het examen Nederlands geslaagd;

— 91,7 % van de kandidaten zijn voor het examen Frans geslaagd.

Examens voor kandidaat-onderluitenanten van het aanvullingskader :

— 83,3 % van de kandidaten zijn voor het examen Nederlands geslaagd;

— 75 % van de kandidaten zijn voor het examen Frans geslaagd.

Examens voor kandidaat-majoors (bijlage P) :

— 89,8 % van de kandidaten zijn voor het examen Nederlands geslaagd;

— 94,1 % van de kandidaten zijn voor het examen Frans geslaagd.

c. *Situation en matière linguistique — Miliciens* (annexe J1)

Du point de vue linguistique, la composition du nombre de miliciens incorporés en 1977 se présente comme suit :

36,84 % de miliciens francophones, 62,89 % de miliciens d'expression néerlandaise et 0,27 % de miliciens d'expression allemande (par rapport à 36,7 % de miliciens francophones, 63,05 % de miliciens d'expression néerlandaise et 0,25 % de miliciens d'expression allemande en 1976).

d. *Situation en matière linguistique — Volontaires* (annexe I)

— Forces armées, excepté la Gendarmerie.

Sur un total de 29 638 volontaires à la Force terrestre, la Force aérienne, la Force navale et au Service Médical, 13 530 (ou 45,7 %) sont du régime linguistique français et 16 108 (ou 54,3 %) sont du régime linguistique néerlandais.

— Gendarmerie.

Sur un total de 1 308 volontaires, 510 (ou 38,9 %) sont du régime linguistique français et 798 (ou 61 %) sont du régime linguistique néerlandais.

2. Epreuves linguistiques

a. Officiers

1) Forces armées — gendarmerie non comprise.

a) Epreuve sur la connaissance approfondie de la deuxième langue (annexe O) :

Le pourcentage des candidats ayant réussi l'examen de français est de 66,7 % et de 80 % pour l'examen de néerlandais.

A ce sujet, il est à remarquer qu'au 1^{er} janvier 1978, 1 146 officiers avaient la connaissance approfondie reconnue des deux langues nationales (annexe E).

b) Examens portant sur la connaissance effective de la deuxième langue nationale :

— Examens pour candidats sous-lieutenants de carrière (annexe R1) :

— 82,3 % des candidats ont présenté l'épreuve de néerlandais avec succès;

— 91,7 % des candidats ont présenté l'épreuve de français avec succès.

Examens pour candidats sous-lieutenants du cadre de complément :

— 83,3 % des candidats ont présenté l'épreuve de néerlandais avec succès;

— 75 % des candidats ont présenté l'épreuve de français avec succès.

Examens pour candidats majors (annexe P) :

— 89,8 % des candidats ont réussi l'épreuve de néerlandais;

— 94,1 % des candidats ont réussi l'épreuve de français.

In 1977 werden geen examens ingericht voor kandidaat-majoors van het aanvullingskader.

2) Rijkswacht.

a) Examen over de grondige kennis van de tweede taal :

Alle kandidaten zijn geslaagd, zowel voor het examen Nederlands als voor het examen Frans (bijlage O).

Op 1 januari 1978 bezaten 108 officieren de erkende grondige kennis van de twee landstalen (bijlage E).

b) Examens betreffende de werkelijke kennis van de tweede landstaal :

Examens voor kandidaat-onderluitenanten van het actief kader (bijlage R1) : alle kandidaten zijn geslaagd, zowel voor het examen Nederlands als voor het examen Frans.

Examens voor kandidaat-majoors (bijlage P) : alle kandidaten zijn geslaagd, zowel voor het examen Nederlands als voor het examen Frans.

b. Onderofficieren (geen bijlage)

In verband met de taalexamens betreffende de kennis van de eerste taal voorgeschreven bij artikel 8 van de taalwet, gewijzigd bij de wet van 27 december 1961, artikel 74 (statut van de onderofficieren) voor de kandidaat-onderofficieren wordt vastgesteld dat er voor het examen Frans meer geslaagden zijn in 1977 dan in 1976.

Afwijzingen :

In 1976 : 5,7 % voor de kennis van het Nederlands; 18,5 % voor de kennis van het Frans.

In 1977 : 8 % voor de kennis van het Nederlands; 7,3 % voor de kennis van het Frans.

Voor de onderofficieren zijn taalexamens betreffende de kennis van de tweede landstaal facultatief.

Alleen de onderofficieren die een aanvraag hebben ingediend om te mogen dienen bij een eenheid waar het taalstelsel van hun eigen taalstelsel verschilt, mogen zich voor het examen aanmelden (art. 8 van de wet van 30 juli 1938).

In 1977 hebben 85 kandidaten zich voor het examen betreffende de kennis van het Frans aangemeld en 6 zijn geslaagd.

Van de 11 kandidaten die zich hebben aangeboden voor het examen over de kennis van de Nederlandse taal, zijn er 5 geslaagd.

Van de 6 kandidaten die het examen in de Duitse taal hebben afgelegd, zijn er 5 geslaagd.

3. Taalstelsel van de eenheden en van de grote commando's

a. Bij de Landmacht blijft het eentalig stelsel praktisch van toepassing tot op de echelon bataljon.

Er bestaan evenwel enkele uitzonderingen op deze algemene regel, met name in de volgende gevallen :

— indien het, wegens het aantal dienstplichtigen, van een bepaald taalstelsel, niet verantwoord is een eentalig bataljon op te richten (geval van de dienstplichtigen van het Duits taalstelsel);

Il n'y a pas eu d'examen pour candidats majors du cadre de complément en 1977.

2) Gendarmerie.

a) Epreuve sur la connaissance approfondie de la deuxième langue :

Tous les candidats ont réussi tant l'examen de français que l'examen de néerlandais (annexe O).

Au 1^{er} janvier 1978, 108 officiers avaient la connaissance approfondie reconnue des deux langues nationales (annexe E).

b) Examens portant sur la connaissance effective de la deuxième langue nationale :

Examens pour candidats sous-lieutenants de carrière (annexe R1) : tous les candidats ont réussi tant l'épreuve de néerlandais que l'épreuve de français.

Examens pour candidats majors (annexe P) : tous les candidats ont réussi tant l'épreuve de néerlandais que l'épreuve de français.

b. Sous-officiers (pas d'annexe)

Pour ce qui est des examens linguistiques sur la connaissance de la première langue tels qu'ils sont prévus à l'article 8 de la loi linguistique, modifiée par la loi du 27 décembre 1961, article 74 (statut des sous-officiers), pour les candidats sous-officiers, il y a plus de réussites en français en 1977 qu'en 1976.

Echecs :

En 1976 : 5,7 % pour la connaissance du néerlandais; 18,5 % pour la connaissance du français.

En 1977 : 8 % pour la connaissance du néerlandais; 7,3 % pour la connaissance du français.

Les examens linguistiques sur la connaissance de la deuxième langue sont facultatifs pour les sous-officiers.

Seuls les sous-officiers ayant introduit une demande visant à pouvoir servir dans une unité dont le régime linguistique diffère de leur propre régime linguistique peuvent se présenter à cette épreuve (art. 8 de la loi du 30 juillet 1938).

En 1977, 85 candidats se sont présentés pour l'épreuve portant sur la connaissance de la langue française et 6 ont réussi.

Des 11 candidats qui se sont présentés pour l'épreuve portant sur la connaissance de la langue néerlandaise, 5 ont réussi.

Des 6 candidats qui ont présenté l'examen en langue allemande, 5 ont réussi.

3. Régime linguistique des unités et des grands commandements

a. A la Force terrestre, jusqu'à l'échelon bataillon, le régime unilingue reste pratiquement d'application.

Il y a pourtant quelques exceptions à cette règle générale, notamment dans les cas suivants :

— lorsque le nombre de miliciens d'un régime linguistique déterminé ne justifie pas la création d'un bataillon unilingue (cas des miliciens du régime linguistique allemand);

— indien het, voor eenheden van een bepaalde specialiteit, niet mogelijk is een eentalig contingent onder de wapens te roepen (parachutisten en commando's);

— indien bepaalde eenheden of sommige instellingen bestemd zijn om eenheden te steunen die tot de twee taalstelsels behoren (vaak het geval voor de logistieke eenheden).

Bij de Luchtmacht werd, overal waar zulks mogelijk was, tot op de echelon Wing het eentalig stelsel aangenomen. De omvang van een groot aantal gespecialiseerde strijdende eenheden bereikt evenwel slechts de echelon escadrille wat de toepassing van het eentalig stelsel voor deze eenheden tot op de echelon Wing niet mogelijk maakt.

Daarenboven verzekeren een groot aantal diensteenheid van de Luchtmacht steun aan strijdende elementen die tot de twee taalstelsels behoren; wegens die toestand is het dan ook vereist voor deze administratieve en logistieke eenheden het gemengd taalstelsel te behouden.

Wat het taalstelsel van de eenheden van de Zeemacht betreft, wordt de algemene regel steeds toegepast, te weten :

- eentaligheid aan boord van de zeeschepen;
- gemengd taalstelsel in de scholen, bij de commando's aan wal en aan boord van de schepen die met wetenschappelijk onderzoek of logistieke steun zijn belast.

In alle eenheden van de drie Krijgsmachtdelen en van de Medische Dienst worden alle documenten of dossiers, die een militair of een burgerlijk personeelslid aanbelangen, in de taal van de betrokkenen opgesteld.

De inlichtingen die in bijlage S worden verstrekt, geven in detail voor elk Krijgsmachtdeel, de onderverdeling op, uit taaloogpunt, van de eenheden en hun commando.

b. Wat de grote commando's van de Krijgsmachtdelen betreft, ziet de toestand eruit als volgt :

1) Landmacht :

In 1977, een divisie onder het bevel van een FN-officier en een divisie onder het bevel van een NF-officier.

2) Luchtmacht :

In 1977 stonden de drie grote eenheden onder het commando van twee NF-officieren en een FN-officier.

3) Zeemacht :

In 1977 ressorteerden de drie grote commando's van de Zeemacht, op het niveau divisie, eerst onder twee F-officieren en een NF-officier, en vervolgens onder drie NF-officieren.

4) Medische dienst :

In 1977 stonden de twee grote commando's van de Medische dienst, op het niveau divisie, onder het bevel van F-officieren waarvan er een de grondige kennis van het Nederlands bezit.

c. Rijkswacht :

1) Het commando wordt waargenomen door een opper-officier van het Nederlands taalstelsel met de grondige kennis van het Frans. De Generale Staf van de Rijkswacht is gemengd.

— lorsque des unités d'une certaine spécialité ne permettent pas l'appel sous les armes d'un contingent unilingue (parachutistes et commandos);

— lorsque certaines unités ou certains organismes sont destinés au soutien d'unités appartenant aux deux régimes linguistiques (souvent le cas dans les unités logistiques).

A la Force aérienne, on a adopté le régime unilingue jusqu'à l'échelon Wing, partout où cela était possible. Cependant, l'importance d'un grand nombre d'unités combattantes spécialisées n'atteint que l'échelon escadrille, ce qui ne permet pas l'application du régime unilingue à ces unités jusqu'à l'échelon Wing.

En outre, bon nombre d'unités de service de la Force aérienne assurent le soutien d'éléments combattants appartenant aux deux régimes linguistiques; cette situation nécessite dès lors le maintien d'un régime linguistique mixte dans ces unités administratives et logistiques.

En ce qui concerne le régime linguistique des unités de la Force navale, la règle générale est toujours appliquée, c'est-à-dire :

- l'unilinguisme à bord des bâtiments de mer;
- le régime linguistique mixte dans les écoles, les commandements à terre et à bord des bâtiments de recherches scientifiques ou de soutien logistique.

Dans toutes les unités des trois Forces et du Service médical, les documents ou dossiers concernant un militaire ou un membre du personnel civil sont établis dans la langue de l'intéressé.

Les renseignements fournis en annexe S détaillent la répartition, au sein de chaque Force, des unités et de leur commandement du point de vue linguistique.

b. En ce qui concerne les grands commandements des Forces, la situation s'établit comme suit :

1) Force terrestre :

En 1977, une division commandée par un officier FN et une division commandée par un officier NF.

2) Force aérienne :

En 1977, les trois grandes unités étaient commandées par deux officiers NF et un officier FN.

3) Force navale :

En 1977, les trois commandements de la Force navale, au niveau division, ont été commandés d'abord par deux officiers F et un officier NF, ensuite par 3 officiers NF.

4) Service médical :

En 1977 les deux grands commandements du Service médical, au niveau division, étaient sous les ordres d'officiers F, dont un a la connaissance approfondie du néerlandais.

c. Gendarmerie.

1) Le commandement est assuré par un officier général du régime linguistique néerlandais ayant la connaissance approfondie du français. L'Etat-Major Général est mixte.

2) De Gebieden (vijf).

- a) Een gebied is gemengd en staat onder het bevel van een hoofdofficier van het Frans taalstelsel.
- b) Van de andere vier gebieden, zijn er twee Franstalig en twee Nederlandstalig. Ieder gebied staat onder het bevel van een hoofdofficier van het overeenstemmend taalstelsel.

3) Mobielt legioen te Brussel.

Het commando is gemengd. Het Mobielt Legioen staat onder het bevel van een hoofdofficier van het Frans taalstelsel met de grondige kennis van het Nederlands.

4) De Koninklijke School van de Rijkswacht.

Het commando, de verschillende scholen waaruit zij is samengesteld en de directie administratie en logistiek zijn gemengd.

Het commando wordt waargenomen door een hoofdofficier van het Nederlands taalstelsel met de grondige kennis van het Frans.

4. Gebruik van de talen in de eenheden

Zoals voorgeschreven bij artikel 26 van de wet geschiedt, op de ministeriële echelon, de briefwisseling met de ondergeschikte eenheden, inrichtingen en diensten in de taal van laatstgenoemden. De Krijgsmachtorganen in België die de Krijgsmachtscholen, de gespecialiseerde Krijgsmachtcentra die opleiding verstrekken en de diensten die aan de Generale Staf zijn verbonden, omvatten, zijn in principe van het gemengd taalstelsel wat het commando-orgaan betreft. Al deze organen passen integraal de voorschriften van de taalwet en inzonderheid de artikelen 22 en 24 toe.

5. Scholen en opleidingsinrichtingen

In de scholen en opleidingsinrichtingen van de Landmacht die van het gemengd taalstelsel zijn, worden de wettelijke bepalingen toegepast en zijn de leerlingen in Nederlandstalige en Franstalige afdelingen onderverdeeld.

Er wordt steeds onderwezen in de taal van de leerlingen.

Bij artikel 11 van de wet op het gebruik der talen bij het leger wordt bepaald dat het personeel van de scholen en opleidingscentra het bewijs moet hebben geleverd dat het de grondige kennis bezit van de taal waarin onderwijs wordt verstrekt. Er mag worden aangenomen dat de toestand, in feite, met de geest van de wet overeenstemt. Soms worden bepaalde cursussen gegeven door professoren of repetitoren die de bij de wet voorgeschreven kennis nog niet bezitten doch, in feite, de taal kennen. Als voorbeeld kan worden geciteerd dat op een totaal van 280 officieren-onderrichters (bijlage T2) in de wapenscholen van de Landmacht, 4 N in de Franstalige afdeling en 3 F in de Nederlandstalige afdeling zich volgens de wet in een niet-reglementaire toestand bevinden.

In 1977 hadden er geen aanwervingen plaats, noch voor de Krijgsschool, noch voor de School voor Militaire Administrateurs (bijlage N).

6. Onderwijs van de tweede landstaal

De Koninklijke Cadettschool neemt volledig het officiële algemeen programma van het middelbaar onderwijs van de

2) Les Régions (cinq).

- a) Une région est mixte et est commandée par un officier supérieur du régime linguistique français.

- b) Parmi les quatre autres régions, deux sont de régime linguistique français, deux du régime linguistique néerlandais. Elles sont commandées chacune par un officier supérieur du régime linguistique correspondant.

3) Légion Mobile à Bruxelles.

Le commandement est mixte. La Légion Mobile est commandée par un officier supérieur du régime linguistique français ayant la connaissance approfondie du néerlandais.

4) L'Ecole Royale de Gendarmerie.

Le Commandement, les différentes écoles la composant et la direction administration et logistique sont mixtes.

Le commandement est exercé par un officier supérieur du régime linguistique néerlandais ayant la connaissance approfondie du français.

4. Usage des langues dans les unités

Comme prescrit par l'article 26 de la loi, à l'échelon ministériel la correspondance avec les unités, établissements et services subordonnées se fait dans la langue de ceux-ci. Quant aux organismes interforces en Belgique, qui comprennent les écoles interforces, les centres interforces spécialisés qui dispensent un enseignement et les services rattachés à l'Etat-Major Général, leur régime linguistique est en principe mixte pour l'organe de commandement. Tous ces organismes appliquent intégralement les prescriptions de la loi linguistique et notamment les articles 22 et 24 de cette loi.

5. Ecoles et établissements d'instruction

Dans les écoles et établissements d'instruction de la Force terrestre qui sont de régime linguistique mixte, les dispositions légales sont appliquées et les élèves sont répartis en sections néerlandaises et françaises.

L'enseignement se donne toujours dans la langue des élèves.

L'article 11 de la loi sur l'usage des langues à l'armée prévoit que le personnel des écoles et centres d'instruction doit avoir fourni la preuve qu'il possède la connaissance approfondie de la langue dans laquelle l'enseignement est donné. On peut admettre que la situation correspond, en fait, à l'esprit de la loi. Il arrive toutefois que certains cours soient donnés par des professeurs ou des répétiteurs qui ne possèdent pas encore la connaissance légale prescrite, mais connaissent la langue en fait. A titre d'exemple, sur un total de 280 officiers instructeurs (annexe T2) dans les écoles d'armes de la Force terrestre, 4 N dans la section française ainsi que 3 F dans la section néerlandaise ne sont pas en règle suivant la loi.

Il n'y a pas eu de recrutement en 1977 ni pour l'Ecole de Guerre ni pour l'Ecole des Administrateurs militaires (annexe N).

6. Enseignement de la deuxième langue nationale

L'Ecole royale des Cadets se conforme en tous points au programme général officiel de l'enseignement moyen du

hogere graad in acht dat door de Ministeries van Nationale Opvoeding en Cultuur is vastgelegd.

In de opleidingsscholen voor officieren van het actief kader blijft men zich verder fel inspannen ten behoeve van het onderwijs van de tweede landstaal :

a. Om over meer officieren te kunnen beschikken die de grondige kennis van beide talen bezitten, worden ruime mogelijkheden geboden aan degenen die de cursussen volgen en die examens voorbereiden.

b. Er bestaan vele taalcentra die met didactisch materiaal zijn uitgerust. Deze zijn verspreid met inachtneming van de plaats waar de eenheden gestationeerd zijn.

Het taalcentrum van de Koninklijke Militaire School organiseert facultatieve cursussen ter voorbereiding van de wettelijke examens over de grondige kennis van de tweede landstaal ten behoeve van de :

- kandidaat-beroeps-officieren van het actief kader (die geen leerlingen zijn van de KMS);
- kandidaat-officieren van het aanvullingskader;
- kandidaat-majoors van het actief kader;
- kandidaten voor de examens over de grondige kennis.

In de Koninklijke Militaire School werd een vervolmakkingscursus in de tweede landstaal ingericht. Er werden dertig lessen per jaar gegeven ten behoeve van de officieren-leerlingen van het derde, vierde en vijfde leerjaar.

Deze inspanningen samen met het taalonderwijs dat in het Taalcentrum wordt verstrekt, hebben vast invloed gehad op de goede uitslagen die voor de verscheidene taalexamens werden bekomen.

Willen de officieren hun kennis van de tweede taal onderhouden, dan kunnen zij erom verzoeken te mogen dienen bij een eenheid waarvan de taal niet overeenstemt met de taal waarvan zij de grondige kennis bezitten. Deze functies zijn evenwel geen commandofuncties. Een dergelijke regeling geldt alleen maar voor lagere officieren en voor majoors (korvetkapiteins). De duur is beperkt tot twee jaar voor de lagere officieren van de drie Krijgsmachtdelen en voor de majoors van de Luchtmacht en tot een jaar voor de majoors van de Landmacht en de korvetkapiteins.

7. Betrekkingen met de administratieve autoriteiten en het publiek

De wettelijke bepalingen ter zake werden normaal toegepast en er werden geen bijzondere opmerkingen gemaakt.

Wegens de speciale opdrachten waarmee de Rijkswacht wordt belast, moet dit Krijgsmachtdeel over veel meer tweetalig personeel kunnen beschikken dan zulks voor de andere Krijgsmachtdelen het geval is. Soms is het moeilijk het nodige tweetalige personeel aan te werven. Om die reden zijn de bevelhebbers van de Rijkswacht soms verplicht eentalig personeel voor een gemengde eenheid aan te wijzen. Het gaat om een oplossing die door de omstandigheden wordt opgedrongen. Een einde zal hieraan worden gemaakt zodra het vereiste tweetalige personeel zal beschikbaar zijn.

De brigade van de nationale luchthaven te Zaventem die sedert februari 1970 is ingesteld, is een Nederlandstalige eenheid. Aangezien zij instaat voor de controle van de identiteitsdocumenten werd beslist tweetalig Nederlands-Frans personeel ervoor aan te wijzen.

degré supérieur prévu par les Ministères de l'Education nationale et de la Culture.

Dans les écoles de formation pour officiers de carrière, on continue à faire un effort intensif en faveur de l'enseignement de la seconde langue :

a. Afin de disposer de plus d'officiers ayant la connaissance approfondie des deux langues, de larges possibilités sont offertes à ceux qui suivent les cours et préparent les épreuves.

b. Il existe de nombreux centres de langues équipés de matériel didactique. Ceux-ci sont répartis en fonction du lieu de stationnement des unités.

Des cours facultatifs préparant aux examens légaux sur la connaissance approfondie de la seconde langue nationale sont organisés par le Centre linguistique de l'Ecole royale militaire au profit des :

- candidats-officiers de carrière du cadre actif (non élèves à l'E. R. M.);
- candidats-officiers de complément;
- candidats-majors du cadre actif;
- candidats aux examens sur la connaissance approfondie.

A l'Ecole royale militaire, un cours de perfectionnement dans la deuxième langue a été organisé à raison de trente séances par an à l'intention des officiers-élèves des troisième, quatrième et cinquième années.

Ces efforts, joints à l'enseignement des langues donné au Centre linguistique, ne sont certes pas étrangers aux excellents résultats obtenus dans les divers examens linguistiques.

Afin de permettre l'entretien de la connaissance de la deuxième langue, les officiers peuvent être mis, à leur demande, en fonction dans une unité dont la langue n'est pas celle dont ils ont la connaissance approfondie. Ces fonctions ne sont cependant pas des fonctions de commandement. Cette mise en fonction ne s'adresse qu'aux officiers subalternes et aux majors (capitaine de corvette). La durée ne dépasse pas deux ans pour les officiers subalternes des trois forces et pour les majors de la force aérienne et un an pour les majors de la force terrestre et les capitaines de corvette.

7. Rapports avec les autorités administratives et le public

L'application des dispositions légales en cette matière s'est effectuée normalement et n'a pas donné lieu à remarques.

Les missions particulières qui sont dévolues à la gendarmerie exigent un personnel bilingue beaucoup plus nombreux qu'aux Forces armées, au point qu'il est difficile de le recruter. C'est la raison pour laquelle les commandements de la Gendarmerie sont parfois obligés de désigner du personnel unilingue au sein d'une unité mixte. Il s'agit là d'une solution imposée par les circonstances et qui prendra fin aussitôt que le personnel bilingue indispensable sera disponible.

La brigade de l'aéroport national à Zaventem, installée depuis février 1970, est une unité d'expression néerlandaise. Comme elle assure le contrôle des pièces d'identité, il a été décidé d'y affecter du personnel bilingue néerlandais-français.

8. Bijzondere problemen

a. Samenstelling en werking van de bevorderingscomités :

De reglementering ter zake werd toegepast in 1977 (ministerieel besluit van 31 maart 1971, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 14 februari 1973, 19 juli 1974, 26 juni 1975, 27 oktober 1976, door het koninklijk besluit van 24 juni 1977 en het ministerieel besluit van 23 november 1977).

b. Samenstelling van de examencommissies :

Het koninklijk besluit van 31 juli 1969 wordt toegepast waardoor, in uitvoering van de wet betreffende het gebruik der talen bij het leger, de samenstelling wordt vastgesteld van de commissies voor de examens die bij de Krijgsmacht worden ingericht.

Luidens dit koninklijk besluit :

— moet elke officier die van een examencommissie deel uitmaakt het bewijs hebben geleverd dat hij de grondige kennis bezit van de taal waarin de recipiëndi moeten worden ondervraagd;

— is het niet mogelijk een examencommissie samen te stellen met inachtneming van deze regel, dan mag het aantal officieren die deze voorwaarde vervullen niet kleiner zijn dan drie vierden van het totaal aantal leden van de examencommissie.

c. Samenstelling van de examencommissies voor de taalexamens :

1) Sedert 1 januari 1970 wordt een nieuw reglement betreffende de taalexamens toegepast.

2) De enige examencommissie is gesplitst in twee subcommissies, waarvoor elke kandidaat zich achtereenvolgens moet aanmelden om over een helft van de stof te worden ondervraagd.

Deze twee subcommissies beantwoorden aan de voorwaarden van het koninklijk besluit van 25 september 1954, gewijzigd door het koninklijk besluit van 7 mei 1956, houdende inrichting van de jury's belast met het afnemen van de proeven der taalkundige examens, bepaald door de wet van 30 juli 1938.

3) Dank zij deze werkmethode is de objectiviteit en de eenvormigheid bij de examenprocedure nog beter gewaarborgd.

4) Het stelsel van een enige examencommissie wordt thans zowel voor de examens over de grondige kennis als voor deze over de werkelijke kennis van de tweede landstaal toegepast. Het geeft volledige voldoening.

d. Functies in het buitenland en bij de intergeallieerde organen.

Het nagestreefde doel bestaat erin een evenwicht te verwezenlijken tussen de titularissen van deze functies op basis van hun kennis van de landstalen bij de toepassing van artikel 2 van de wet.

Wanneer wordt beslist een bepaalde persoon voor een dergelijke functie aan te wijzen, wordt voornamelijk rekening gehouden met het resultaat van de gedane oproepen en met de rechtvaardiging van de vereiste hoedanigheden.

e. Commissie voor Taalinspectie bij het Leger :

Deze commissie die bij artikel 31bis van de wet betreffende het gebruik der talen bij het leger werd ingesteld, heeft

8. Problèmes particuliers

a. Composition et fonctionnement des comités d'avancement :

La réglementation en la matière a été appliquée en 1977 (arrêté ministériel du 31 mars 1971, modifié par les arrêtés ministériels des 14 février 1973, 19 juillet 1974, 26 juin 1975, 27 octobre 1976, par l'arrêté royal du 24 juin 1977 et l'arrêté ministériel du 23 novembre 1977).

b. Composition des jurys d'examens :

L'arrêté royal du 31 juillet 1969 fixant, en exécution de la loi concernant l'usage des langues à l'armée, la composition des jurys d'examens organisés au sein des forces armées, est d'application.

Aux termes de cet arrêté royal :

— tout officier faisant partie d'un jury d'examen doit avoir justifié de la connaissance approfondie de la langue dans laquelle les récipiendaires doivent être interrogés;

— en cas d'impossibilité de constituer un jury en respectant la règle précitée, le nombre d'officiers qui remplissent cette condition ne peut être inférieur aux trois-quarts du total des membres du jury.

c. Composition des jurys d'examens linguistiques :

1) Depuis le 1^{er} janvier 1970 un nouveau règlement concernant les examens linguistiques est d'application.

2) Le jury unique est subdivisé en deux jurys partiels devant lesquels chaque candidat se présente successivement pour être interrogé sur une moitié de la matière.

Ces deux jurys partiels répondent aux conditions de l'arrêté royal du 25 septembre 1954, modifié par l'arrêté royal du 7 mai 1956, portant organisation des jurys chargés de faire subir les épreuves des examens linguistiques définis par la loi du 30 juillet 1938.

3) Cette méthode de travail garantit mieux encore l'objectivité et l'uniformité de la procédure des examens.

4) Le système d'un jury unique est actuellement appliqué aussi bien pour les examens sur la connaissance approfondie que pour ceux sur la connaissance effective de la deuxième langue nationale. Il donne pleine satisfaction.

d. Fonctions à l'étranger et dans les organismes interalliés

Le but recherché est de réaliser un équilibre entre les titulaires de ces fonctions, sur base de leur connaissance des langues nationales en application de l'article 2 de la loi.

L'attribution de ces fonctions est cependant décidée principalement en considérant le résultat des appels lancés et la justification des qualifications exigées.

e. Commission d'Inspection Linguistique à l'Armée :

Cette commission qui a été créée par l'article 31bis de la loi concernant l'usage des langues à l'armée a examiné

in 1977 twee klachten behandeld. Eén van deze klachten werd in het Nederlands ingediend, de andere in het Frans. Het onderzoek naar aanleiding van één van deze klachten heeft aangetoond dat de wet niet werd overtreden.

Hoewel de tweede klacht het niet mogelijk gemaakt heeft een overtreding van de taalwetgeving vast te stellen, heeft de commissie het toch nuttig geacht een wens te dien opzichte uit te drukken.

DAMES EN HEREN,

Uit dit verslag blijkt dat, evenals tijdens de vorige jaren, in 1977 de inspanningen werden voortgezet om, op taalgebied, de ideale toestand te bereiken. Te dien opzichte is het gering aantal klachten veelbetekend. Dank zij deze inspanningen kan een werkelijke vooruitgang worden geboekt zodat nu reeds in het vooruitzicht kan worden gesteld dat de taaltoestand bij het leger, in een nabije toekomst, volledig in overeenstemming zal zijn met wat door de wet wordt vereist.

De Minister van Landsverdediging,

P. VANDEN BOEYNANTS

deux plaintes en 1977. L'une de ces plaintes a été introduite en français et l'autre en néerlandais. L'enquête à l'égard d'un de ces cas a fait ressortir que la loi n'avait pas été enfreinte.

Bien que la seconde plainte n'ait pas permis de constater une infraction à la législation linguistique, la commission a toutefois estimé devoir me transmettre un vœu à son sujet.

MESDAMES, MESSIEURS,

Il ressort du présent rapport que, comme au cours des années précédentes, l'effort a été poursuivi en 1977 en vue d'atteindre la situation idéale en matière linguistique. Le nombre réduit de plaintes est significatif à cet égard. Cet effort a permis de réels progrès qui laissent présager que dans un avenir proche la situation linguistique à l'armée sera parfaitement conforme à ce que la loi exige.

Le Ministre de la Défense nationale,

P. VANDEN BOEYNANTS

BIJLAGE A**ANNEXE A**

| Afkortingen | | Abbreviations | |
|--|--|---|---|
| Afkortingen en betekenis | | Abréviations et signification | |
| Vertaling en overeenstemmende afkorting in de andere taal | | Traduction et abréviation correspondante dans l'autre langue | |
| (1) | (2) | (3) | (4) |
| AASch | Luchtdoelartillerieschool | EAA | Ecole d'Artillerie Antiaérienne |
| AW | Afdeling Alle Wapens | TA | Division Toutes Armes |
| CFM | Centre de Formation Militaire (Force aérienne) | CMV | Centrum voor Militaire Vorming (Luchtmacht) |
| CFN | Centre de Formation Navale (Force Navale) | CMV | Centrum voor Maritieme Vorming (Zeemacht) |
| CGR | Candidat gradé | KRG | Kandidaat-gegradueerde |
| CLog FT | Centre logistique de la Force Terrestre | LogCLM | Logistiek Centrum van de Landmacht |
| CMV | 1. Centrum voor Maritieme Vorming (Zeemacht) 2. Centrum voor Militaire Vorming (Luchtmacht) | CFN | 1. Centre de Formation Navale (Force Navale) 2. Centre de Formation Militaire (Force Aérienne) |
| CNBC FT | Centre pour la Guerre Nucléaire, Biologique et Chimique de la Force Terrestre | CNBCLM | Centrum voor Nucleaire, Biologisch en Chemische oorlogvoering van de Landmacht |
| CNBC LM | Centrum voor Nucleaire, Biologische en Chemische oorlogvoering van de Landmacht | CNBCFT | Centre pour la Guerre Nucléaire, Biologique et Chimique de la Force Terrestre |
| Col | Colonel | Kol | Kolonel |
| COR | Candidat officier de réserve | KRO | Kandidaat-reserveofficier |
| CPC | Capitaine de corvette | CPC | Korvetkapitein |
| CPerf | Centre de Perfectionnement | Verv C | Vervolmakingscentrum |
| CPF | Capitaine de frégate | CPF | Fregatkapitein |
| CPV | Capitaine de vaisseau | CPV | Kapitein-ter-zee |
| CSOC | Candidat sous-officier de carrière | KBOO | Kandidaat-beroepsonderofficier |
| CSOM | Candidat sous-officier temporaire | KTOO | Kandidaat-tijdelijk onderofficier |
| CSOR | Candidat sous-officier de réserve | KROO | Kandidaat-reserveonderofficier |
| CTr E | Centre de transmissions et de l'électronique | CTr E | Centrum voor Transmissies en Electronica |
| D | Allemand comme langue maternelle des miliciens | D | Duits als moedertaal voor de dienstplichtigen |
| Div InstrPr | Division Instruction Primaire | Div I Opl | Divisie Eerste Opleiding |
| EAA | Ecole d'Artillerie Antiaérienne | AASch | Luchtdoelartillerieschool |
| EAC | Ecole d'Artillerie de Campagne | VASch | Veldartillerieschool |
| ECSO | Ecole de Sous-Officiers (Force Navale) | SKOO | School voor kandidaat-onderofficieren (Zeemacht) |
| ECSOFA | Ecole des Sous-Officiers des Forces Armées | SKOOK | School voor kandidaat-onderofficieren van de Krijgsmacht |
| EGn | Ecole du Génie | GnSch | Genieschool |
| EI | Ecole d'Infanterie | ISch | Infanterieschool |
| ELog Mat | Ecole Logistique du Matériel | Log Sch Mat | Logistieke School van het materieel |
| ELtAvn | Ecole d'Aviation Légère | Sch Lt Avn | School voor Licht Vliegwezen |
| EPE | Ecole de Pilotage Élémentaire | EVS | Elementaire Vliegschool |
| ERCad | Ecole Royale des Cadets | KKadSch | Koninklijke Cadettschool |
| ERGd | Ecole Royale Gendarmerie | KSGd | Koninklijke Rijkswachtschool |
| ERM | Ecole Royale Militaire | KMS | Koninklijke Militaire School |
| ETBI | Ecole des Troupes Blindées | Ps Sch | Pantserschool |
| ETech | Ecole Technique | Tech Sch | Technische School |

| (1) | (2) | (3) | (4) |
|------------|---|------------|--|
| ETr | Ecole des Transmissions | Tr Sch | Transmissieschool |
| EVS | Elementaire Vliegschool | EPE | Ecole de Pilotage Elémentaire |
| F | Francophone ou Français : degré de connaissance de la langue Suivant le grade concerné : 1. Pour les officiers du cadre actif : connaissance approfondie en vertu de l'article 2 2. Pour les sous-officiers du cadre actif : connaissance effective en vertu de l'article 8 3. Pour tous les miliciens ainsi que volontaires, caporaux et soldats : langue maternelle en vertu de l'article 19 | F | Franstalig of Frans : graad van kennis van de taal Volgens de beschouwde graad : 1. Voor de officieren van het actief kader : grondige kennis volgens artikel 2 2. Voor de onderofficieren van het actief kader : wezenlijke kennis volgens artikel 8 3. voor al de dienstplichtigen en voor de vrijwilligers, korporaals en soldaten : moedertaal volgens artikel 19 |
| FAé | Force aérienne | LuM | Luchtmacht |
| FN | 1. Force Navale 2. Pour les officiers du cadre actif : la connaissance approfondie du français et du néerlandais, respectivement en vertu des articles 2 et 7 de la loi | ZM | 1. Zeemacht 2. Voor de officieren van het actief kader : de grondige kennis van het Frans en van het Nederlands, respectievelijk volgens artikelen 2 en 7 van de wet |
| FT | Force terrestre | LM | Landmacht |
| Gd | Gendarmerie | Gd | Rijkswacht |
| Gen | Général | Gen | Generaal |
| Gen Maj | Général Major | Gen Maj | Generaal-Majoor |
| GnSch | Genieschool | EGn | Ecole du Génie |
| Gp Léopard | Groupe Léopard | Gp Leopard | Groep Leopard |
| IMM | Ingénieur du matériel militaire | IMM | Ingenieur van het militair materieel |
| ISch | Infanterieschool | EI | Ecole d'Infanterie |
| KBOO | Kandidaat-beroepsonderofficier | CSOC | Candidat sous-officier de carrière |
| KKad Sch | Koninklijke Cadettenschool | ERCad | Ecole Royale des Cadets |
| KMS | Koninklijke Militaire School | ERM | Ecole Royale Militaire |
| Kol | Kolonel | Col | Colonel |
| KRg | Kandidaat-gegradueerde | CGR | Candidat gradé |
| KRO | Kandidaat-reserveofficier | COR | Candidat officier de réserve |
| KROO | Kandidaat-reserveonderofficier | CSOR | Candidat sous-officier de réserve |
| KSGd | Koninklijke Rijkswachtschool | ERGd | Ecole Royale Gendarmerie |
| KSS | Ecole Royale du Service Médical | KSS | Koninklijke School van de Medische Dienst |
| KTOO | Kandidaat-tijdelijk onderofficier | CSOM | Candidat sous-officier temporaire |
| Log CLM | Logistiek Centrum van de Landmacht | CLogFT | Centre Logistique de la Force Terrestre |
| LogSchMat | Logistieke School van het Materieel | ELogMat | Ecole Logistique du Matériel |
| LtCol | Lieutenant-Colonel | LtKol | Luitenant-Kolonel |
| LtKol | Luitenant-Kolonel | LtCol | Lieutenant-Colonel |
| LuM | Luchtmacht | Faé | Force Aérienne |
| Maj | Major | Maj | Majoor |
| MD | Medische dienst | SM | Service médical |
| N | Voir F : remplacer « francophone » ou « Français » par « Néerlandophone » ou « néerlandais », etc. | N | Zie F : vervang « Franstalig » of « Frans » door « Nederlandstalig » of « Nederlands » enz. |
| NF | Pour les officiers du cadre actif : la connaissance approfondie du néerlandais et du français, respectivement en vertu des articles 2 et 7 de la loi | NF | Voor de officieren van het actief kader : de grondige kennis van het Nederlands en van het Frans, respectievelijk volgens artikelen 2 en 7 van de wet |
| NIET-KRG | Niet-kandidaat-reservegegradueerde | NON-CGR | Non-candidat gradé de réserve |

| (1) | (2) | (3) | (4) |
|------------|--|----------|---|
| NON-CGR | Non-candidat gradé de réserve | NIET-KGR | Niet-kandidaat-reservegegradueerde |
| Offr | Officier | Offr | Officier |
| OOffr | Onderofficier | SOffr | Sous-officier |
| PARA-Cdo | Parachutiste-Commando | PARA-Cdo | Parachutespringer - Commando |
| POL | Division Polytechnique | POL | Polytechnische Afdeling |
| Ps Sch | Pantserschool | ETBL | Ecole des Troupes Blindées |
| Sch Lt Avn | School voor Licht Vliegwezen | ELtAvn | Ecole d'Aviation Légère |
| Sgt | Sergent | Sgt | Sergeant |
| SKOO | School voor Kandidaat-Onderofficieren (Zeemacht) | ECSO | Ecole de Sous-Officiers (Force Navale) |
| SKOOK | School voor Kandidaat-Onderofficieren van de Krijgsmacht | ECSOFA | Ecole de Sous-Officiers des Forces Armées |
| SM | Service médical | MD | Medische dienst |
| SOffr | Sous-officier | OOffr | Onderofficier |
| TA | Division Toutes Armes | AW | Afdeling Alle Wapens |
| Tech Sch | Technische School | ETech | Ecole Technique |
| Tr Sch | Transmissieschool | ETr | Ecole des Transmissions |
| VASch | Veldartillerieschool | EAC | Ecole d'Artillerie de Campagne |
| VervC | Vervolmakingscentrum | CPerf | Centre de Perfectionnement |
| ZM | Zeemacht | FN | Force Navale |

BIJLAGE B

ANNEXE B

Aanwerving van de officieren van het actief kader in 1977

Recrutement des officiers du cadre actif en 1977

1. Krijgsmacht (Rijkswacht uitgezonderd)

1. Forces armées (excepté la Gendarmerie)

| Reeks Série | Aanwerving Recrutement | Aantal kandidaten Nombre de candidats (1) (2) | | Aantal plaatsen Nombre de places | | Aantal aangeworven kandidaten Nombre de candidats recrutés | | | | | | |
|----------------|---|---|-------------------------------------|-------------------------------------|-----------------|---|-----|-----------------|------------------|-------------------|------------------|-------------------|
| | | Totaal Total | Toelatingsexamen Examen d'entrée | | Totaal Total | Toelatingsexamen Examen d'entrée | | Totaal Total | Aantal Nombre | % van % de (i) | Aantal Nombre | % van % de (i) |
| | | | F | N | | F | N | | F | N | | |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) | (l) | (m) |
| 1 | I. Kandidaat-Beroepofficieren. — Candidats officiers de carrière : Koninklijke Militaire School (Alle Wapens en Polytechnische) (3). — Ecole Royale Militaire (Toutes Armes et Polytechnique) (3) | 169 | 83 | 86 | | | | | | | | |
| 2 | Koninklijke Militaire School (Alle Wapens) (3). — Ecole Royale Militaire (Toutes Armes) (3) | 752 | 295 | 457 | 144 | 63 | 81 | 148 | 62 | 41,9 | 86 | 58,1 |
| 3 | Koninklijke Militaire School (Polytechnische). — Ecole Royale Militaire (Polytechnique) | 60 | 26 | 34 | 51 | 21 | 30 | 44 | 20 | 45 | 24 | 55 |
| 4 | Kandidaat-beroepofficieren langs de industriële hogescholen. — Candidats officiers de carrière par la voie des Ecoles supérieures industrielles : | | | | | | | | | | | |
| 5 | Landmacht. — Force Terrestre | 65 | 18 | 47 | 20 | 8 | 12 | 20 | 8 | 40 | 12 | 60 |
| 6 | Luchtmacht, niet-varend personeel. — Force Aérienne, personnel non navigant | 95 | 22 | 73 | 8 | 3 | 5 | 8 | 3 | 38 | 5 | 62 |
| 7 | Zeemacht (Tech. en Adm. Korps) (4). — Force navale (Corps technicien et Adm.) (4) | 65 | 24 | 41 | 3 | 2 | 1 | 2 | 1 | 50 | 1 | 50 |
| 8 | Hogere Zeevaartschool (Dekofficier). — Ecole supérieure de navigation (Corps Pont) | — | — | — | 2 | 1 | 1 | 2 | 1 | 50 | 1 | 50 |
| 9 | Koninklijke School van de Medische dienst, geneesheren (5). — Ecole Royale du Service Médical, médecins (5) | 67 | 29 | 38 | 9 | 4 | 5 | 9 | 4 | 44 | 5 | 56 |
| | Totaal. — Total | 1 273 | 497 | 776 | 237 | 102 | 135 | 233 | 99 | 42,5 | 134 | 57,5 |
| 10 | II. Hulpopofficieren Luchtmacht. — Officiers auxiliaires Force Aérienne | 387 | 191 | 196 | 72 | 36 | 36 | 72 | 36 | 50 | 36 | 50 |
| 11 | III. Tijdelijke officieren. — Officiers Temporaires | 896 | 311 | 585 | 303 | 159 | 139 | 255 | 104 | 40,8 | 151 | 59,2 |
| 12 | Algemeen totaal (6). — Total général | 2 556 | 999 | 1 507 | 612 | 297 | 310 | 560 | 239 | 42,7 | 321 | 57,3 |

2. Rijkswacht

2. Gendarmerie

| | | | | | | | | | | | | |
|---|---|-----|-----|-----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 1 | Rijkswacht. — Gendarmerie | 652 | 264 | 388 | 50 | 25 | 25 | 50 | 25 | 50 | 25 | 50 |
|---|---|-----|-----|-----|----|----|----|----|----|----|----|----|

- (1) Een aantal ingeschrevenen zijn kandidaat voor verschillende reeksen.
(2) Diegenen, die zich hebben ingeschreven maar zich niet hebben gemeld voor de proeven zijn niet in dit aantal begrepen.
(3) Inclusief de kandidaten van de Rijkswacht in de afdeling « Alle Wapens ».
(4) Zelfde examens voor reeks 6 en 7.
(5) In 1977 werden er noch tandartsen, noch apothekers, noch dierenartsen aangeworven.
(6) In 1977 werden er geen officieren aangeworven voor het aanvullingskader.

- (1) Certains se portent candidat aux épreuves de plusieurs séries.
(2) Ceux qui se sont inscrits, mais qui étaient absents aux épreuves ne sont pas compris dans ce nombre.
(3) Inclus les candidats de la Gendarmerie à la division « Toutes Armes ».
(4) Mêmes examens pour les séries 6 et 7.
(5) En 1977 il n'y a pas eu de recrutement de dentistes, pharmaciens, ni vétérinaires.
(6) Il n'y a pas eu de recrutement d'officiers du cadre de complément en 1977.

BIJLAGE C

ANNEXE C

35 (1979)

Bevordering tot onderluitenant of vaandrig-ter-zee 2^e klasse in 1977

1. Krijgsmacht (Rijkswacht uitgezonderd)

Promotion au grade de sous-lieutenant ou enseigne de vaisseau 2^e classe en 1977

1. Forces armées (excepté la Gendarmerie)

| Reeks Série | Krijgsmacht- deel Force Armée | Categorie. — Catégorie | Benoemingen. — Nominations (1) | | | | | Aanstellingen. — Commissions | | | | |
|----------------|-------------------------------------|---|--------------------------------|------------------|-----|------------------|-----|------------------------------|------------------|-----|------------------|-----|
| | | | Totaal Total | N | | F | | Totaal Total | N | | F | |
| | | | | Aantal Nombre | % | Aantal Nombre | % | | Aantal Nombre | % | Aantal Nombre | % |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) | (l) | (m) |
| | | A. Landmacht. — Force Terrestre. | | | | | | | | | | |
| 1 | LM/FT | Beroepsofficieren. — Officiers de carrière | 70 (40) | 39 (23) | 56 | 31 (17) | 44 | 81 (8) | 51 (6) | 63 | 30 (2) | 37 |
| 2 | LM/FT | Tijdelijke officieren. — Officiers temporaires | 128 | 80 | 63 | 48 | 37 | 97 | 57 | 59 | 40 | 41 |
| 3 | LM/FT | Totaal. — Total | 198 (40) | 119 (23) | 60 | 79 (17) | 40 | 178 (8) | 108 (6) | 61 | 70 (2) | 39 |
| | | B. Luchtmacht. — Force Aérienne. | | | | | | | | | | |
| 4 | LuM/FAé | Beroepsofficieren, varend personeel. — Officiers de carrière, personnel navigant | 7 (7) | 2 (2) | 29 | 5 (5) | 71 | 8 | 6 | 75 | 2 | 25 |
| 5 | LuM/FAé | Hulpofficieren, varend personeel. — Officiers auxiliaires, personnel navigant | 19 | 14 | 74 | 5 | 26 | — | — | — | — | — |
| 6 | LuM/FAé | Beroepsofficieren, niet-varend personeel. — Officiers de carrière, personnel non navigant | 25 (13) | 13 (7) | 52 | 12 (6) | 48 | 22 | 17 | 77 | 5 | 23 |
| 7 | LuM/FAé | Tijdelijke officieren, niet-varend personeel. — Officiers temporaires, personnel non navigant | 3 | | 0 | 3 | 100 | 6 | 3 | 50 | 3 | 50 |
| 8 | LuM/FAé | Totaal. — Total | 54 (20) | 29 (9) | 54 | 25 (11) | 46 | 36 | 26 | 72 | 10 | 28 |
| | | C. Zeemacht. — Force Navale. | | | | | | | | | | |
| 9 | ZM/FN | Beroepsofficieren. — Officiers de carrière | 11 (8) | 6 (4) | 55 | 5 (4) | 45 | 6 | 3 | 50 | 3 | 50 |
| 10 | ZM/FN | Tijdelijke officieren. — Officiers temporaires | 5 | 3 | 60 | 2 | 40 | 6 | 4 | 67 | 2 | 33 |
| 11 | ZM/FN | Totaal. — Total | 16 (8) | 9 (4) | 56 | 7 (4) | 44 | 12 | 7 | 58 | 5 | 42 |

BIJLAGE C (vervolg)

ANNEXE C (suite)

| Reeks Série | Krijgsmacht-deel — Force Armée | Categorie — Catégorie | Benoemingen. — Nominations (1) | | | | | Aanstellingen. — Commissions | | | | |
|----------------|-----------------------------------|--|--------------------------------|--------------------|------|--------------------|------|------------------------------|--------------------|------|--------------------|------|
| | | | Totaal Total | N | | F | | Totaal Total | N | | F | |
| | | | | Aantal — Nombre | % | Aantal — Nombre | % | | Aantal — Nombre | % | Aantal — Nombre | % |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) | (l) | (m) |
| 12 | MD/SM | D. Medische Dienst. — Service Médical. Beroepsofficieren. — Officiers de carrière | | | | | | | | | | |
| | | | 12 | 5 | 42 | 7 | 58 | 10 | 7 | 70 | 3 | 30 |
| 13 | MD/SM | Tijdelijke officieren. — Officiers temporaires | 24 | 14 | 58 | 10 | 42 | 6 | 4 | 67 | 2 | 33 |
| 14 | MD/SM | Totaal. — Total | 36 | 19 | 53 | 17 | 47 | 16 | 11 | 69 | 5 | 31 |
| 15 | | Algemeen totaal. — Total général | 304 (68) | 176 (36) | 57,9 | 128 (32) | 42,1 | 242 (8) | 152 (6) | 62,8 | 90 (2) | 37,2 |

Opmerkingen :

1. De benoeming van de beroepsofficieren tot onderluitenant gebeurt met terugwerkende kracht tot de datum van de aanstelling in deze graad (werden dus reeds geteld de vorige jaren).

2. De cijfers die tussen haakjes staan zijn in de voorafgaande cijfers begrepen maar slaan op bevorderingen waarvoor het koninklijk besluit op 31 december 1977 nog moest worden ondertekend.

2. Rijkswacht

Remarques :

1. La nomination des officiers de carrière au grade de sous-lieutenant a lieu avec effet rétroactif à la date d'octroi de la commission à ce grade (ont donc déjà été comptées les années précédentes).

2. Les chiffres entre parenthèses sont compris dans les chiffres qui précèdent. Ils indiquent des promotions dont l'arrêté royal restait à signer au 31 décembre 1977.

2. Gendarmerie

| | | | | | | | | | | | | |
|---|----|-------------------------------------|----|----|------|----|------|----|----|------|----|------|
| 1 | Gd | Rijkswacht. — Gendarmerie | 38 | 23 | 60,5 | 15 | 39,5 | 44 | 24 | 54,5 | 20 | 45,5 |
|---|----|-------------------------------------|----|----|------|----|------|----|----|------|----|------|

BIJLAGE D

ANNEXE D

Bevordering tot hoofd- en opperofficier in 1977

1. Krijgsmachtdelen, de Rijkswacht uitgezonderd

Promotion aux divers grades d'officiers supérieurs et d'officiers généraux en 1977

1. Forces armées à l'exclusion de la Gendarmerie

38
(1977)

| Reeks Série | Krijgsmachtdelen Forces Armées | Graden Grades | Aantal kandidaten Nombre de candidats | | Aantal bevorderden. — Nombre de promus | | | | | | | |
|----------------------|---|---|--|-------------------------------------|--|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|----------------------|--|
| | | | F | N | F | | N | | Totaal. — Totaux | | | |
| | | | | | Aantal — Nombre | % van (d) % de (d) | Aantal — Nombre | % van (e) % de (e) | Aantal — Nombre | % in F % en F | % in N % en N | |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) | (l) | |
| 1 2 | LM. — FT ... LuM. — FAé ... | LtGn LtGn | 4 1 (2) | 4 2 (2) | 1 0 | 25 0 | 0 1 | 0 50 | 1 1 | 100 0 | 0 100 | |
| 3 | Totaal. — Total | | 5 | 6 | 1 | 20 | 1 | 16,7 | 2 | 50 | 50 | |
| 4 5 | LM. — FT ... LuM. — FAé ... | GenMaj GenMaj | 59 (2) 15 (2) | 31 (2) 9 (2) | 2 2 (1) | 3 13 | 1 1 (1) | 3 11 | 3 3 | 67 67 | 33 33 | |
| 6 | Totaal. — Total | | 74 | 40 | 4 (1) | 5,4 | 2 (1) | 5 | 6 | 67 | 33 | |
| 7 8 9 10 | LM. — FT ... LuM. — FAé ... ZM. — FN ... MD. — SM ... | Kol. — Col Kol. — Col CPV Kol. — Col | 52 (2) 19 (2) 5 (2) 19 (2) | 42 (2) 20 (2) 5 (2) 15 (2) | 9 1 1 1 | 17 5 17 5 | 10 0 1 1 | 24 0 20 7 | 19 1 2 2 | 47 100 50 50 | 53 0 50 50 | |
| 11 | Totaal. — Total | | 96 | 82 | 12 | 12,5 | 12 | 14,6 | 24 | 50 | 50 | |
| 12 13 14 15 | LM. — FT ... LuM. — FAé ... ZM. — FN ... MD. — SM ... | LtKol. — LtCol LtKol. — LtCol CPF LtKol. — LtCol | 108 23 12 15 | 98 50 9 21 | 16 5 2 4 | 15 22 17 27 | 16 5 2 8 | 16 10 22 38 | 32 10 4 12 | 50 50 50 33 | 50 50 50 67 | |
| 16 | Totaal. — Total | | 158 | 178 | 27 | 17 | 31 | 17,4 | 58 | 47 | 53 | |
| 17 18 19 20 | LM. — FT ... LuM. — FAé ... ZM. — FN ... MD. — SM ... | Maj Maj CPC Maj | 46 12 1 7 | 79 22 4 8 | 20 7 1 6 | 43 58 100 86 | 40 15 2 6 | 51 68 50 75 | 60 22 3 12 | 33 32 33 50 | 67 68 67 50 | |
| 21 | Totaal. — Total | | 66 | 113 | 34 | 51,5 | 63 | 55,7 | 97 | 35 | 65 | |
| 22 | Algemeen TOTAAL hoofd- en opperofficieren. — TOTAL général officiers supérieurs et généraux | | 399 | 419 | 78 | 20 | 109 | 26 | 187 | 41,7 | 58,3 | |

(1) Waarvan één aangesteld in de graad van GenMaj.
(2) Comité plaatsgehad in 1976.

(1) Dont un commissionné au grade de GenMaj.
(2) Le Comité a eu lieu en 1976.

BIJLAGE D (vervolg)

2. Rijkswacht

ANNEXE D (suite)

2. Gendarmerie

| Reeks Série | Krijgsmachtdeel Force armée | Graden Grades | Aantal kandidaten Nombre de candidats | | Aantal bevorderden. — Nombre de promus | | | | | | |
|----------------|------------------------------------|-------------------------------------|--|---------------|--|-----------------------|------------------|-----------------------|------------------|------------------|------------------|
| | | | N | F | N | | F | | Totaal. — Totaux | | |
| | | | | | Aantal Nombre | % van (d) % de (d) | Aantal Nombre | % van (e) % de (e) | Aantal Nombre | % in N % en N | % in F % en F |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) | (l) |
| 1 2 3 | Gd | Kol. — Col LtKol. — LtCol Maj | 10 7 3 | 14 10 4 | — 5 (1) 3 | — 14 100 | 2 2 (2) 4 | 14 10 100 | 2 7 7 | — 71 43 | 100 29 57 |

(1) 4 Hoofdofficieren waarvan de kandidatuur voor de hogere graad door het bevorderingscomité van 1976 in aanmerking werd genomen.

(2) 1 Hoofdofficier waarvan de kandidatuur voor de hogere graad door het bevorderingscomité van 1976 in aanmerking werd genomen.

(1) 4 Officiers supérieurs dont la candidature au grade supérieur a été retenue par le comité d'avancement de 1976.

(2) 1 Officier supérieur dont la candidature au grade supérieur a été retenue par le comité d'avancement de 1976.

BIJLAGE E

ANNEXE E

Officieren van het actief kader
(1 januari 1978)Officiers du cadre actif
(1^{er} janvier 1978)

1. Land-, Lucht- en Zeemacht. Medische Dienst

1. Forces terrestre, aérienne et navale. Service médical

| Reeks Série | Graden. — Grades | Aantal. — Nombre | | | | | % van (g) % de (g) | |
|----------------|---|------------------|-----|-------|-----|-------------------|-----------------------|------|
| | | F | FN | N | NF | Totaal — Total | F | N |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) |
| 1 | Opperofficieren (1). — Officiers généraux (1) | 12 | 11 | 2 | 19 | 44 | 52,3 | 47,7 |
| 2 | Kolonels (2) (3). — Colonels (2) (3) | 72 | 63 | 31 | 71 | 237 | 57 | 43 |
| 3 | Luitenant-kolonels. — Lieutenant-colonels | 156 | 98 | 85 | 156 | 495 | 51 | 49 |
| 4 | Majoors. — Majors | 339 | 74 | 284 | 215 | 912 | 45 | 55 |
| 5 | Totaal hoofdofficieren. — Total officiers supérieurs | 567 | 235 | 400 | 442 | 1 644 | 48,8 | 51,2 |
| 6 | Lagere officieren. — Officiers subalternes | 1 803 | 151 | 2 627 | 288 | 4 869 | 40,1 | 59,9 |
| 7 | Algemeen totaal. — Total général | 2 382 | 397 | 3 029 | 749 | 6 557 | 42,4 | 57,6 |

Opmerking : Met inbegrip van de aanstellingen :

Remarque : Inclus les commissionnements :

| | | | | | | | | |
|----|---|---|---|---|---|---|----|----|
| 8 | (1) van Kol tot GenMaj. — de Col au grade de GenMaj ... | — | 1 | 1 | 1 | 3 | 33 | 66 |
| 9 | (2) van Kol tot Bde Gen. — de Col au grade de Gen de Bde. | — | 1 | 1 | — | 2 | 50 | 50 |
| 10 | (3) van LtKol tot Kol. — de LtCol au grade de Col | 2 | — | 1 | — | 3 | 66 | 33 |

2. Rijkswacht

2. Gendarmerie

| | | N | NF | F | FN | Totaal — Total | N | F |
|---|---|-----|----|-----|----|-------------------|------|------|
| 1 | Opperofficieren. — Officiers généraux | — | 2 | — | 1 | 3 | 66,7 | 33,3 |
| 2 | Hoofdofficieren. — Officiers supérieurs | 15 | 48 | 40 | 14 | 117 | 53,8 | 46,2 |
| 3 | Lagere officieren. — Officiers subalternes | 143 | 23 | 147 | 12 | 325 | 51,1 | 48,9 |
| | Officieren van de andere krijgsmachtdelen in dienst bij de Rijkswacht. — Officiers des autres forces armées en service à la Gendarmerie : | | | | | | | |
| 4 | Hoofdofficieren. — Officiers supérieur | 2 | 3 | 4 | — | 9 | 55,6 | 44,4 |
| 5 | Lagere officieren. — Officiers subalternes | 19 | 3 | 20 | — | 42 | 52,4 | 47,6 |
| 6 | Aangestelde onderluitenaars. — Sous-lieutenants commis- sionnés | 66 | 1 | 55 | 1 | 123 | 54,5 | 45,5 |
| | Totaal. — Total | 245 | 80 | 266 | 28 | 619 | 52,5 | 47,5 |

BIJLAGE F

ANNEXE F

Aanwerving van kandidaat-onderofficieren
van het actief kader in 1977Recrutement des candidats sous-officiers
du cadre actif en 1977

1. Krijgsmacht (Rijkswacht uitgezonderd)

1. Forces Armées (la Gendarmerie exceptée)

| Reeks Série | Aanwerving. — Recrutement | Totaal Total | N | | F | |
|----------------|---|-----------------|------------------|------|------------------|------|
| | | | Aantal Nombre | % | Aantal Nombre | % |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) |
| 1 | SKOOK 1 en 2. — ECSOFA 1 et 2 : LM-FT | 352 | 206 | 58,5 | 146 | 41,5 |
| 2 | SKOOK 1 en 2. — ECSOFA 1 et 2 : LuM-FAé | 40 | 24 | 60 | 16 | 40 |
| 3 | SKOOK 1 en 2. — ECSOFA 1 et 2 : ZM-FN | 3 | 1 | 33,3 | 2 | 66,7 |
| 4 | SKOOK 1 en 2. — ECSOFA 1 et 2 : MD-SM | 14 | 7 | 50 | 7 | 50 |
| 5 | SKOOZM. — ECSOFN | 20 | 12 | 60 | 8 | 40 |
| 6 | Tech S — E Tech : LM-FT | 86 | 48 | 55,8 | 38 | 44,2 |
| 7 | Tech S. — E Tech : LuM-FAé | 231 | 134 | 58 | 97 | 42 |
| 8 | Tech S. — E Tech : ZM-FN | 20 | 11 | 55 | 9 | 45 |
| 9 | KTOO. — CSOM : LM-FT | 330 | 198 | 60 | 132 | 40 |
| 10 | KTOO. — CSOM : LuM-FAé | 68 | 44 | 65 | 24 | 35 |
| 11 | KTOO. — CSOM : ZM-FN | 87 | 47 | 54 | 40 | 46 |
| 12 | KTOO. — CSM : MD-SM | 8 | 5 | 62,5 | 3 | 37,5 |
| 13 | Totaal. — Total | 1 259 | 737 | 58,5 | 522 | 41,5 |

2. Rijkswacht

- a) Kandidaat-opperwachtmeester bij de rijkswacht of be-roepsonderofficieren van de andere krijgsmachtdelen in dienst bij de rijkswacht

2. Gendarmerie

- a) Candidats maréchaux des logis-chefs de gendarmerie ou sous-officiers de carrière des autres forces armées en service à la gendarmerie

| | | F | | N | |
|---|--|-----|-----|-------|-----|
| 1 | Rijkswacht. — Gendarmerie | 360 | 150 | 41,66 | 210 |
| 2 | Militairen in dienst bij de rijkswacht. — Militaires en service à la gendarmerie | 8 | 5 | 62,50 | 3 |
| 3 | Totaal. — Total | 368 | 155 | 42,11 | 213 |

b) Kandidaat lager onderofficier bij de rijkswacht

b) Candidats sous-officiers subalternes de gendarmerie

| | | F | | N | |
|---|---|-----|-----|-------|-----|
| 1 | Rijkswacht. — Gendarmerie | 920 | 352 | 38,26 | 568 |

BIJLAGE G

ANNEXE G

Bevordering tot sergeant in 1977

(Kwartiermeester bij de ZM
en Opperwachtmeester bij de Rw.)

1. Krijgsmacht (Rijkswacht uitgezonderd)

Promotion au grade de sergeant en 1977

(Quartier-maître à la FN
et Maréchal des logis-chef à la Gd.)

1. Forces armées (excepté la Gendarmerie)

| Reeks Série | Bevordering Promotion | Totaal Total | N | | F | |
|----------------|---------------------------------------|-----------------|------------------|-----|------------------|-----|
| | | | Aantal Nombre | % | Aantal Nombre | % |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) |
| | 1. Benoemingen. — Nominations (1) : | | | | | |
| 1 | LM. — FT | 387 | 214 | 55 | 173 | 45 |
| 2 | LuM. — FAé | 265 | 141 | 53 | 124 | 47 |
| 3 | ZM. — FN | 47 | 28 | 60 | 19 | 40 |
| 4 | MD. — SM | 36 | 21 | 58 | 15 | 42 |
| 5 | Totaal. — Totaux | 735 | 404 | 55 | 331 | 45 |
| | 2. Aanstellingen. — Commissions (2) : | | | | | |
| 6 | LM. — FT | 1 039 | 592 | 57 | 447 | 43 |
| 7 | LuM. — FAé | 610 | 363 | 60 | 247 | 40 |
| 8 | ZM. — FN | 66 | 38 | 58 | 28 | 42 |
| 9 | MD. — SM (3) | 46 | 27 | 59 | 19 | 41 |
| 10 | Totaal. — Totaux | 1 761 | 1 020 | 58 | 741 | 42 |

2. Rijkswacht

2. Gendarmerie

| | | F | N | |
|---|---------------------------|-----|-----|-------|
| 1 | Rijkswacht. — Gendarmerie | 179 | 67 | 37,43 |
| | | | 112 | 62,57 |

(1) Het gaat om de KBOO in 1977 benoemd met terugwerkende kracht tot 1976 en om de KTOO in 1977 benoemd. (Kwamen dus in vorige jaarverslagen voor als aanstellingen.)

(2) Het betreft :

- (a) KTOO aangesteld in 1977.
- (b) KBOO van de schijf 1976.

(3) Waarvan 1 Duitstalige (2,17 %).

(1) Il s'agit des CSOC nommés en 1977 avec effet rétroactif à 1976 et des CSOM nommés en 1977. (Ont paru dans les rapports annuels antérieurs comme commissionnés.)

(2) Il s'agit des :

- (a) CSOM commissionnés en 1977.
- (b) CSOC de la tranche 1976.

(3) Dont 1 d'expression allemande (2,17 %).

BIJLAGE H

Aantal onderofficieren van het actief kader
(1 januari 1978)

1. Krijgsmacht (Rijkswacht uitgezonderd)

ANNEXE H

Effectifs en sous-officiers du cadre actif
(1^{er} janvier 1978)

1. Forces Armées (excepté la Gendarmerie)

| Reeks Série | Categoriën. — Catégories | Totaal Total | N | | F | |
|--|--|-----------------|-----------------------|------|-----------------------|------|
| | | | Aantal — Nombre | % | Aantal — Nombre | % |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) |
| 1. Benoemd. — Nommés | | | | | | |
| 1 | LM. — FT (1) | 12 249 | 7 357 | 60 | 4 892 | 40 |
| 2 | LuM. — FAé | 7 961 | 4 670 | 59 | 3 291 | 41 |
| 3 | ZM. — FN | 1 346 | 1 001 | 74,4 | 345 | 25,6 |
| 4 | MD. — SM (2) | 664 | 393 | 59 | 271 | 41 |
| 5 | Totaal. — Total | 22 220 | 13 421 | 60,4 | 8 799 | 39,6 |
| 2. Kandidaat-OOffr aangesteld tot Sgt. — Candidats SOffr commissionés Sgt | | | | | | |
| 6 | LM. — FT (3) | 1 148 | 667 | 58 | 481 | 42 |
| 7 | LuM. — FAé | 735 | 443 | 60 | 292 | 40 |
| 8 | ZM. — FN | 125 | 71 | 57 | 54 | 43 |
| 9 | MD. — SM | 80 | 45 | 56 | 35 | 44 |
| 10 | Totaal. — Total | 2 088 | 1 226 | 59 | 862 | 41 |
| 3. Kandidaat-Offr. (4) — Candidats Offr (4) | | | | | | |
| 11 | LM. — FT | 214 | 131 | 61 | 83 | 39 |
| 12 | LuM. — FAé | 154 | 81 | 53 | 73 | 47 |
| 13 | ZM. — FN | 29 | 15 | 52 | 14 | 48 |
| 14 | MD. — SM | 18 | 11 | 61 | 7 | 39 |
| 15 | Totaal. — Total | 415 | 238 | 57 | 177 | 43 |
| 4. Afdeling van alle Krijgsmachtdelen. — Division inter-forces | | | | | | |
| 16 | LM. — FT | 23 | 17 | 74 | 6 | 26 |
| 17 | LuM. — FAé | 9 | 4 | 44 | 5 | 56 |
| 18 | ZM. — FN | 2 | — | — | 2 | 100 |
| 19 | Totaal. — Total | 34 | 21 | 62 | 13 | 38 |
| 20 | Algemeen totaal. — Total général | 24 757 | 14 906 | 60 | 9 851 | 40 |

(1) Waarvan 21 Duitstaligen.

(2) Waarvan 1 Duitstalige.

(3) Waarvan 1 Duitstalige.

(4) Omvat :

- de kandidaat-Offr aangesteld in de graad van OOffr;
- de OOffr van het actief kader die kandidaat-Offr zijn;
- de kandidaat-hulpofficieren van de Luchtmacht.

(1) Dont 21 d'expression allemande.

(2) Dont 1 d'expression allemande.

(3) Dont 1 d'expression allemande.

(4) Comprend :

- les candidats Offr, commissionnés à un grade de SOffr;
- les SOffr du cadre actif, candidats Offr;
- les candidats officiers auxiliaires de la Force Aérienne.

BIJLAGE H (vervolg)

2. Rijkswacht

ANNEXE H (suite)

2. Gendarmerie

| Reeks Série | Categoriën. — Catégories | Totaal Total | F | | N | |
|----------------|---|-------------------|-----------------------|-------|-----------------------|-------|
| | | | Aantal — Nombre | % | Aantal — Nombre | % |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) |
| 1 | Benoemd. — Nommés | | | | | |
| | Onderofficieren. — Sous-officiers | 13 979 (1) (3) | 6 651 (2) | 47,57 | 7 328 | 52,42 |
| | Militairen in dienst bij de Rijkswacht. — Militaires en service à la Gendarmerie | 365 (4) | 165 | 45,20 | 200 | 54,79 |
| 2 | Kandidaat-officieren aangesteld onderofficier. — Candidats officiers commissionnés sous-officiers | 96 | 49 | 51,04 | 47 | 48,96 |
| | Totaal. — Total | 14 440 | 6 865 | 47,54 | 7 575 | 52,45 |

(1) Waaronder 920 tweetaligen (517 NF + ND en 403 FN + FD + DF).

(2) Waaronder 168 Duitstaligen.

(3) Waaronder 3 leerlingen van de Koninklijke Cadettenschool te Laken en Lier (2 F + 1 N).

(4) Waaronder 11 tweetaligen (7 NF + 4 FN).

(1) Dont 920 bilingues (517 NF + NA et 403 FN + FA et AF).

(2) Dont 168 d'expression allemande.

(3) Dont 3 élèves à l'Ecole Royale des Cadets de Laeken et de Lierre (2 F + 1 N).

(4) Dont 11 bilingues (7 NF + 4 FN).

BIJLAGE I

Aantal vrijwilligers
(1 januari 1978)

1. Krijgsmacht (Rijkswacht uitgezonderd)

ANNEXE I

Effectifs en volontaires
(1^{er} janvier 1978)

1. Forces Armées (excepté la Gendarmerie)

| Reeks Série | Categorieën. — Catégories | Totaal Total | N | | F | |
|----------------|---|-----------------|------------------|-----|------------------|-----|
| | | | Aantal Nombre | % | Aantal Nombre | % |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) |
| | 1. Vrijwilligers, niet kandidaat gegradeerde. — Volontaires, non candidats gradés | | | | | |
| | (a) Beroeps vrijwilligers. Volontaires de carrière | | | | | |
| 1 | LM. — FT | 6 812 | 4 418 | 65 | 2 394 (1) | 35 |
| 2 | LuM. — FAé | 2 066 | 1 362 | 66 | 704 | 34 |
| 3 | ZM. — FN | 345 | 296 | 86 | 49 | 14 |
| 4 | MD. — SM | 497 | 291 | 59 | 206 | 41 |
| 5 | Totaal. — Total | 9 720 | 6 367 | 66 | 3 353 | 34 |
| | (b) Tijdelijke vrijwilligers. — Volontaires temporaires | | | | | |
| 6 | LM. — FT | 13 038 | 5 987 | 46 | 7 051 (2) | 54 |
| 7 | LuM. — FAé | 3 902 | 2 058 | 53 | 1 844 (3) | 47 |
| 8 | ZM. — FN | 1 014 | 613 | 60 | 401 | 40 |
| 9 | MD. — SM | 485 | 248 | 51 | 237 (4) | 49 |
| 10 | Totaal. — Total | 18 439 | 8 906 | 48 | 9 533 | 52 |
| | (d) Vrijwilligers, niet kandidaat-gegradeerde (totaal). — Volontaires, non candidats gradés (total) | | | | | |
| 11 | LM. — FT | 19 850 | 10 405 | 52 | 9 445 | 48 |
| 12 | LuM. — FAé | 5 968 | 3 420 | 57 | 2 548 | 43 |
| 13 | ZM. — FN | 1 359 | 909 | 67 | 450 | 33 |
| 14 | MD. — SM | 982 | 539 | 55 | 443 | 45 |
| 15 | Totaal. — Total | 28 159 | 15 273 | 54 | 12 886 | 46 |
| | 2. Kandidaat-Offr. — Candidats Offr | | | | | |
| 16 | LM. — FT | 136 | 72 | 53 | 64 | 47 |
| 17 | LuM. — FAé | 82 | 43 | 52 | 39 | 48 |
| 18 | ZM. — FN | 5 | 3 | 60 | 2 | 60 |
| 19 | MD. — SM | 15 | 10 | 67 | 5 | 33 |
| 20 | Totaal. — Total | 238 | 128 | 54 | 110 | 46 |
| | 3. Kandidaat-OOffr. — Candidats SOOffr | | | | | |
| 21 | LM. — FT | 732 | 408 | 56 | 324 | 44 |
| 22 | LuM. — FAé | 304 | 170 | 56 | 134 | 44 |
| 23 | ZM. — FN | 101 | 58 | 57 | 43 | 43 |
| 24 | MD. — SM | 31 | 19 | 61 | 12 | 39 |
| 25 | Totaal. — Total | 1 168 | 655 | 56 | 513 | 44 |
| | 4. K Kad Sch - Afdeling voor alle krijgsmachtdelen. — ER Cad Section Interforces | | | | | |
| 26 | LM. — FT | 64 | 47 | 73 | 17 | 27 |
| 27 | LuM. — FAé | 9 | 5 | 56 | 4 | 44 |
| 28 | Totaal. — Total | 73 | 52 | 71 | 21 | 29 |
| 29 | Algemeen totaal. — Total général | 29 638 | 16 108 | 54 | 13 530 | 46 |

(1) Inbegrepen 38 Duitstaligen.

(2) Inbegrepen 59 Duitstaligen.

(3) Inbegrepen 1 Duitstalige.

(4) Inbegrepen 2 Duitstaligen.

(1) Inclus 38 d'expression allemande.

(2) Inclus 59 d'expression allemande.

(3) Inclus 1 d'expression allemande.

(4) Inclus 2 d'expression allemande.

BIJLAGE I (vervolg)

2. *Rijkswacht*

ANNEXE I (suite)

2. *Gendarmerie*

| Reeks Série | Categorieën. — Catégories | Totaal Total | F | | N | |
|----------------|--|-----------------|--------------------|-------|--------------------|-------|
| | | | Aantal — Nombre | % | Aantal — Nombre | % |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) |
| 1 | Kandidaat-onderofficieren. — Candidats sous-officiers | 1 112 (5) | 431 (6) | 38,75 | 681 | 61,24 |
| | Militairen in dienst bij de Rijkswacht. — Militaires en service à la gendarmerie | 155 | 60 | 38,71 | 95 | 61,29 |
| 2 | Kandidaat-officieren aangesteld brigadier. — Candidats officiers commissionnés brigadier | 41 | 19 | 46,34 | 22 | 53,65 |

(5) Waaronder 12 tweetaligen (6 NF + 6 FN).

(6) Waaronder 12 Duitstaligen.

(5) Dont 12 bilingues (6 NF + 6 FN).

(6) Dont 12 d'expression allemande.

Aantal dienstplichtigen ingelijfd in 1977

Effectifs en personnel milicien incorporé en 1977

| Reeks Série | Krijgsmachtdeel Force Armée | Categorieën Catégories | Totaal Total | Moedertaal. — Langue maternelle | | | | | | |
|----------------|--|-------------------------------|-----------------|---------------------------------|-----------------------|---------------------------|-----------------------|-------------------|-----------------------|------|
| | | | | Frans. — Français | | Nederlands. — Néerlandais | | Duits. — Allemand | | |
| | | | | Aantal Nombre | % van (d) % de (d) | Aantal Nombre | % van (d) % de (d) | Aantal Nombre | % van (d) % de (d) | |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | |
| 1 | Landmacht. — Force Terrestre | KRO. — COR | 628 | 317 | 50,48 | 311 | 49,52 | — | — | |
| 2 | | KROO. — CSOR | 304 | 115 | 37,83 | 189 | 62,17 | — | — | |
| 3 | | Niet-KRG. — Non CGR | 26 879 | 9 296 | 34,58 | 17 484 | 65,05 | 99 | 0,37 | |
| 4 | Luchtmacht. — Force Aérienne | Totaal. — Total | 27 811 | 9 728 | 34,98 | 17 984 | 64,66 | 99 | 0,36 | |
| 5 | | KRO. — COR | 94 | 50 | 53,19 | 44 | 46,81 | — | — | |
| 6 | | KROO. — CSOR | 274 | 125 | 45,62 | 149 | 54,38 | — | — | |
| 7 | | Niet-KRG. — Non CGR | 3 908 | 1 709 | 43,73 | 2 199 | 56,27 | — | — | |
| 8 | Zeemacht. — Force Navale | Totaal. — Total | 4 276 | 1 884 | 44,06 | 2 392 | 55,94 | — | — | |
| 9 | | KRO. — COR | 23 | 14 | 60,87 | 9 | 39,13 | — | — | |
| 10 | | KROO. — CSOR | 116 | 43 | 37,07 | 73 | 62,93 | — | — | |
| 11 | | Niet-KRG. — Non CGR | 1 019 | 379 | 37,19 | 640 | 62,81 | — | — | |
| 12 | Medische Dienst. — Service Médical | Totaal. — Total | 1 158 | 436 | 37,65 | 722 | 62,35 | — | — | |
| 13 | | KRO. — COR (1) | 498 | 248 | 49,80 | 250 | 50,20 | — | — | |
| 14 | | KROO. — CSOR (2) | 303 | 144 | 47,52 | 159 | 52,48 | — | — | |
| 15 | | Niet-KRG. — Non CGR | 2 672 | 1 086 | 40,64 | 1 585 | 59,32 | 1 | 0,04 | |
| 16 | Totaal. — Totaux | Totaal. — Total | 3 473 | 1 478 | 42,56 | 1 994 | 57,41 | 1 | 0,03 | |
| 17 | | KRO. — COR | 1 243 | 629 | 50,60 | 614 | 49,40 | — | — | |
| 18 | | KROO. — CSOR | 997 | 427 | 42,83 | 570 | 57,17 | — | — | |
| 19 | | Niet-KRG. — Non CGR | 34 478 | 12 470 | 36,17 | 21 908 | 63,54 | 100 | 0,29 | |
| 20 | Algemeen totaal. — Total général | | | 36 718 | 13 526 | 36,84 | 23 092 | 62,89 | 100 | 0,27 |

(1) Inclusief de Aalmoezeniers, dokters, tandartsen en apothekers.

(2) Inclusief Geestelijken.

(1) Inclus les aumôniers, médecins, dentistes et pharmaciens.

(2) Inclus les ecclésiastiques.

BIJLAGE J 2

ANNEXE J 2

Verdeling van de dienstplichtigen naar het aantal te dienen maanden.

Répartition des miliciens d'après le nombre de mois à servir

| Reeks Série | Totaal van de dienstplichtigen naar het aantal te dienen maanden Total des miliciens tenus à : | — | Totaal Total | Moedertaal. — Langue maternelle | | | | | |
|----------------|--|---------------------------|-----------------|---------------------------------|-----------------------|---------------------------|-----------------------|-------------------|-----------------------|
| | | | | Frans. — Français | | Nederlands. — Néerlandais | | Duits. — Allemand | |
| | | | | Aantal Nombre | % van (d) % de (d) | Aantal Nombre | % van (d) % de (d) | Aantal Nombre | % van (d) % de (d) |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) |
| 21 | 13 maanden dienst 13 mois de service | KRO. — COR | 1 243 | 629 | 50,60 | 614 | 49,40 | — | — |
| | | KROO. — CSOR | — | — | — | — | — | — | — |
| | | Niet-KRG. — Non CGR | — | — | — | — | — | — | — |
| 22 | 10 maanden dienst 10 mois de service | Totaal. — Total | 1 243 | 629 | 50,60 | 614 | 49,40 | — | — |
| | | KRO. — COR | — | — | — | — | — | — | — |
| | | KROO. — CSOR | 307 | 131 | 42,67 | 176 | 57,33 | — | — |
| 23 | 8 maanden dienst 8 mois de service | Niet-KRG. — Non CGR | 16 295 | 6 027 | 36,99 | 10 168 | 62,40 | 100 | 0,61 |
| | | Totaal. — Total | 16 602 | 6 158 | 37,09 | 10 344 | 62,31 | 100 | 0,60 |
| | | KRO. — COR | — | — | — | — | — | — | — |
| | | KROO. — CSOR | 690 | 296 | 42,90 | 394 | 57,10 | — | — |
| | | Niet-KRG. — Non CGR | 18 183 | 6 443 | 35,43 | 11 740 | 64,57 | — | — |
| | | Totaal. — Total | 18 873 | 6 739 | 35,71 | 12 134 | 64,29 | — | — |
| | | | 36 718 | 13 526 | 36,84 | 23 092 | 62,89 | 100 | 0,27 |
| | Algemeen totaal Total général | | | | | | | | |

BIJLAGE K

Toestand van het burgerpersoneel in dienst bij de Krijgsmacht
(buiten Brussel-Hoofdstad) afgesloten op 31 december 1977

a) Globale toestand

| | Administrat. personeel Personnel administratif | | Meesters-, vak- en dienstpersoneel Pers. de maîtrise, de métier et de serv. | | Totaal Total | |
|-----------------|---|-----|--|-----|-----------------|-------|
| | F | N | F | N | F | N |
| | 7 | 10 | — | — | 7 | 10 |
| Niveau 1 | 7 | 10 | — | — | 7 | 10 |
| Niveau 2 | 57 | 111 | 31 | 72 | 88 | 183 |
| Niveau 3 | 99 | 369 | 594 | 507 | 693 | 876 |
| Niveau 4 | 16 | 60 | 120 | 208 | 136 | 268 |
| Totaal. — Total | 179 | 550 | 745 | 787 | 924 | 1 337 |

ANNEXE K

Situation du personnel civil en service aux Forces armées
(en dehors de Bruxelles-Capitale) arrêtée au 31 décembre 1977

a) Situation globale

BIJLAGE K (vervolg)

b) *Per macht*

ANNEXE K (suite)

b) *Par force*

| | | Landmacht Force terrestre | | Alle Krijgsmachtdelen Interforces | | Luchtmacht Force aérienne | | Zeemacht Force navale | | Dir. Medische Dienst v. d. Krijgsmacht Dir. inter. Forc. Serv. Médical | | Totaal Total | |
|--------|--|------------------------------|-----|--------------------------------------|----|------------------------------|-----|--------------------------|-----|---|-----|-----------------|-------|
| | | F | N | F | N | F | N | F | N | F | N | F | N |
| Niv. 1 | Adm. personeel. — Pers. adm. | 3 | 4 | 4 | 4 | — | — | — | 2 | — | — | 7 | 10 |
| | Meest.-vakdienstpers. — Pers. de maîtr. | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — |
| Niv. 2 | Adm. personeel. — Pers. adm. | 32 | 46 | 3 | — | 2 | 6 | — | 13 | 20 | 46 | 57 | 111 |
| | Meest.-vakdienstpers. — Pers. de maîtr. | 29 | 69 | — | — | — | 1 | — | 2 | 2 | — | 31 | 72 |
| Niv. 3 | Adm. personeel. — Pers. adm. | 75 | 207 | 7 | 1 | 2 | 75 | — | 62 | 15 | 24 | 99 | 369 |
| | Meest.-vakdienstpers. — Pers. de maîtr. | 584 | 456 | 2 | 3 | 1 | 19 | — | 28 | 7 | 1 | 594 | 507 |
| Niv. 4 | Adm. personeel. — Pers. adm. | 12 | 40 | 2 | 1 | — | 14 | — | 1 | — | 4 | 16 | 60 |
| | Meest.-vakdienstpers. — Pers. de maîtr. | 88 | 115 | 2 | 14 | 3 | 17 | — | 24 | 27 | 38 | 120 | 208 |
| | Totaal. — Total | 823 | 937 | 20 | 23 | 8 | 132 | — | 132 | 73 | 113 | 924 | 1 337 |

BIJLAGE L

Verzameltabel van de effectieven op 1 januari 1978

1. Krijgsmacht (Rijkswacht uitgezonderd)

ANNEXE L

Tableau récapitulatif des effectifs au 1^{er} janvier 1978

1. Forces armées (Gendarmerie exceptée)

| Reeks Série | Graad Grades | Aantal Nombres | | | | | | % van het totaal % du total | | |
|----------------|---|-------------------|-----|--------|-----|-----|-----------------|--------------------------------|------|-----|
| | | F | FN | N | NF | D | Totaal Total | F | N | D |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) |
| 1 | Opperofficieren. — Officiers généraux | 12 | 11 | 2 | 19 | — | 44 | 52 | 48 | — |
| 2 | Hoofdofficieren. — Officiers supérieurs | 567 | 235 | 400 | 442 | — | 1 644 | 49 | 51 | — |
| 3 | Lagere officieren. — Officiers subalternes | 1 803 | 151 | 2 627 | 288 | — | 4 869 | 40 | 60 | — |
| 4 | Onderofficieren. — Sous-officiers | 9 828 | — | 14 906 | — | 23 | 24 757 | 39,7 | 60,2 | 0,1 |
| 5 | Vrijwilligers. — Volontaires | 13 430 | — | 16 108 | — | 100 | 29 638 | 45,3 | 54,4 | 0,3 |
| 6 | KRO. — COR | 759 | — | 779 | — | — | 1 538 | 49,3 | 50,7 | — |
| 7 | KROO. — CSOR | 326 | — | 537 | — | — | 863 | 37,8 | 62,2 | — |
| 8 | Niet KRG. — Non CGR | 8 929 | — | 15 809 | — | 92 | 24 830 | 36 | 63,7 | 0,3 |
| 9 | Totaal dienstplichtigen. — Total miliciens | 10 014 | — | 17 125 | — | 92 | 27 231 | 36,8 | 62,9 | 0,3 |
| 10 | Burgerpersoneel (niveau 1). — Personnel civil (niveau 1) ... | 7 | — | 10 | — | — | 17 | 41 | 59 | — |
| 11 | Burgerpersoneel (niveau 2). — Personnel civil (niveau 2) ... | 88 | — | 183 | — | — | 271 | 32 | 68 | — |
| 12 | Burgerpersoneel (niveau 3). — Personnel civil (niveau 3) ... | 693 | — | 876 | — | — | 1 569 | 44 | 56 | — |
| 13 | Burgerpersoneel (niveau 4). — Personnel civil (niveau 4) ... | 136 | — | 268 | — | — | 404 | 34 | 66 | — |
| 14 | Totaal burgerpersoneel. — Total personnel civil | 924 | — | 1 337 | — | — | 2 261 | 41 | 59 | — |

BIJLAGE L (vervolg)**2. Gendarmerie****ANNEXE L (suite)****2. Rijkswacht**

| Reeks Série | Graad Grades | Aantal Nombres | | | | | | % van het totaal % du total | | |
|----------------|---|-------------------|-----|-------|-----|-----|-----------------|--------------------------------|-----|-----|
| | | F | FN | N | NF | D | Totaal Total | F | N | D |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) |
| 1 | Opperofficieren. — Officiers généraux | — | 1 | — | 2 | — | 3 | 33 | 67 | — |
| 2 | Hoofdofficieren. — Officiers supérieurs | 40 | 14 | 15 | 48 | — | 117 | 46 | 54 | — |
| 3 | Lagere officieren. — Officiers subalternes | 147 | 12 | 143 | 23 | — | 325 | 49 | 51 | — |
| 4 | Onderofficieren. — Sous-officiers | 6 651 | — | 7 328 | — | — | 13 979 | 48 | 52 | — |
| 5 | Kandidaat-officieren aangesteld onderofficier. — Candidats officiers commissionnés sous-officiers | 49 | — | 47 | — | — | 96 | 51 | 49 | — |
| 6 | Kandidaat-onderofficieren. — Candidats sous-officiers ... | 431 | — | 681 | — | — | 1 112 | 39 | 61 | — |
| 7 | Kandidaat-officieren aangesteld brigadier. — Candidats officiers commissionnés brigadiers | 19 | — | 22 | — | — | 41 | 46 | 54 | — |

BIJLAGE M

Militairen in mobiliteit
(1 januari 1978)

1. *Krijgsmacht* (Rijkswacht uitgezonderd)

ANNEXE M

Militaires en mobilité
(1^{er} janvier 1978)

1. *Forces Armées* (Gendarmerie exceptée)

| Reeks Série | Krijgsmachtdeel Force Armée | Hoofdofficieren Officiers supérieurs | | | Lager officieren Officiers subalternes | | | Onderofficieren Sous-Officiers | | | Vrijwilligers, korporaals en soldaten Volontaires, caporaux et soldats | | |
|----------------|--------------------------------|---|-----|-----|---|-----|-----|-----------------------------------|-----|-----|---|-----|-----|
| | | Totaal Total | F | N | Totaal Total | F | N | Totaal Total | F | N | Totaal Total | F | N |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) | (l) | (m) | (n) |
| 1 | LM. — FT | — | — | — | 10 | 4 | 6 | 18 | 5 | 13 | 3 | — | 3 |
| 2 | LuM. — FAé | — | — | — | 4 | 2 | 2 | 1 | — | 1 | 2 | — | 2 |
| 3 | ZM. — FN | — | — | — | 1 | — | 1 | 1 | — | 1 | — | — | — |
| 4 | MD. — SM | — | — | — | — | — | — | 1 | — | 1 | — | — | — |
| 5 | Totaal. — Total (1) | — | — | — | 15 | 6 | 9 | 21 | 5 | 16 | 5 | — | 5 |

(1) In totaal 41, hetzij 11 F en 30 N (27 % en 73 %).

(1) Au total 41, soit 11 F et 30 N (27 % et 73 % N).

2. *Rijkswacht*

2. *Gendarmerie*

| | | | | | | | | | | | | | |
|-------------------------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Rijkswacht. — Gendarmerie ... | — | — | — | — | — | — | 6 | 2 | 4 | — | — | — | — |
|-------------------------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|

(2) Hetzij : 33,33 %.

(3) Hetzij : 66,66 %.

(2) Soit : 33,33 %.

(3) Soit : 66,66 %.

BIJLAGE N

Hoger militair onderwijs

In 1977 had geen aanwerving plaats noch voor de Krijgschool noch voor de school voor Militaire Administrateurs.

ANNEXE N

Enseignement militaire supérieur

En 1977, il n'y a pas eu de recrutement ni pour l'Ecole de Guerre ni pour l'Ecole des Administrateurs Militaires.

BIJLAGE O**Examen over de grondige kennis
van de tweede taal in 1977 (1)****1. Krijgsmacht (Rijkswacht uitgezonderd)**

| <i>Examens in het Frans</i> | | |
|-----------------------------|---|--|
| Kandidaten | 9 | |
| Geslaagd | 6 | |
| Mislukt | 3 | |

Examens in het Nederlands

| | | |
|------------|----|--|
| Kandidaten | 15 | |
| Geslaagd | 12 | |
| Mislukt | 3 | |

(1) Het betreft de examensessie die in december 1976 begon en in januari 1977 eindigde.

2. Gendarmerie

| <i>Examens in het Nederlands</i> | | |
|----------------------------------|---|--|
| Kandidaten | 2 | |
| Geslaagd | 2 | |
| Mislukt | — | |

| <i>Examens in het Frans</i> | | |
|-----------------------------|---|--|
| Kandidaten | 1 | |
| Geslaagd | 1 | |
| Mislukt | — | |

ANNEXE O**Epreuves sur la connaissance approfondie
de la deuxième langue en 1977 (1)****1. Forces Armées (Gendarmerie exceptée)***Epreuves en français*

| | | |
|-----------|---|--|
| Candidats | 9 | |
| Réussites | 6 | |
| Echecs | 3 | |

Epreuves en néerlandais

| | | |
|-----------|----|--|
| Candidats | 15 | |
| Réussites | 12 | |
| Echecs | 3 | |

(1) Il s'agit de la session qui a débuté en décembre 1976 et qui s'est terminée en janvier 1977.

2. Rijkswacht*Epreuves en néerlandais*

| | | |
|-----------|---|--|
| Candidats | 2 | |
| Réussites | 2 | |
| Echecs | — | |

Epreuves en français

| | | |
|-----------|---|--|
| Candidats | 1 | |
| Réussites | 1 | |
| Echecs | — | |

Taalexamens voor kandidaat-majoors in 1977

Officieren van het actief kader

Epreuves linguistiques pour candidats majors en 1977

Officiers du cadre actif

1. Krijgsmacht

1. Forces armées

| Reeks Série | Krijgsmachtdel Force armée | Examens over de Nederlandse taal Epreuves de langue néerlandaise | | | | | | Examens over de Franse taal Epreuves de langue française | | | | | |
|----------------|--|---|--------------------------------|---------------------------------|-----------------|---------------------|-------------------------|---|---------------------------------|-----------------|---------------------|--|--|
| | | Kandidaten Candidats | Geslaagd. — Réussites | | | Mislukking Echec | Kandidaten Candidats | Geslaagd. — Réussites | | | Mislukking Echec | | |
| | | | Eerste poging Premier essai | Tweede poging Deuxième essai | Totaal Total | | | Eerste poging Premier essai | Tweede poging Deuxième essai | Totaal Total | | | |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) | (l) | | |
| 1 | Landmacht. — Force terrestre | 33 | 28 | 4 | 32 | 1 | 34 | 28 | 5 | 33 | 1 | | |
| 2 | Luchtmacht. — Force aérienne | 13 | 8 | 1 | 9 | 4 | 15 | 9 | 3 | 12 | 3 | | |
| 3 | Zeemacht. — Force navale | — | — | — | — | — | 4 | 2 | 2 | 4 | — | | |
| 4 | IMM | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | | |
| 5 | Medische Dienst. — Service médical | 3 | 3 | — | 3 | — | 15 | 13 | 2 | 15 | — | | |
| 6 | Totaal. — Totaux | 49 | 39 | 5 | 44 | 5 | 68 | 52 | 12 | 64 | 4 | | |

2. Gendarmerie

2. Rijkswacht

| Reeks Série | Krijgsmacht Forces | Examens in het Nederlands Epreuves en néerlandais | | | | Examens in het Frans Epreuves en français | | | |
|----------------|---|--|-----------------------|------------------------------------|-------------------------------------|--|-----------------------|------------------------------------|-------------------------------------|
| | | Kandidaten Candidats | Geslaagd Réussites | Eerste mislukking Premier échec | Tweede mislukking Deuxième échec | Kandidaten Candidats | Geslaagd Réussites | Eerste mislukking Premier échec | Tweede mislukking Deuxième échec |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) |
| 1 | Rijkswacht. — Gendarmerie | 6 | 6 | 2 | — | 4 | 4 | 1 | — |

BIJLAGE Q*Krijgsmacht***Taalexamens voor kandidaat-majoors in 1977**
*Officieren van het reservekader***ANNEXE Q***Forces Armées***Epreuves linguistiques pour candidats majors en 1977**
Officiers du cadre de réserve

| Reeks Série | Krijgsmachtdeel Force Armée | Examens over de Nederlandse taal Epreuves de langue néerlandaise | | | | | | Examens over de Franse taal Epreuves de langue française | | | | | |
|----------------|--|---|--------------------------------------|---------------------------------------|-----------------|---------------------|-------------------------|---|---------------------------------------|-----------------|---------------------|--|--|
| | | Kandidaten Candidats | Geslaagd. — Réussites | | | Mislukking Echec | Kandidaten Candidats | Geslaagd. — Réussites | | | Mislukking Echec | | |
| | | | Eerste poging Premier essai | Tweede poging Deuxième essai | Totaal Total | | | Eerste poging Premier essai | Tweede poging Deuxième essai | Totaal Total | | | |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) | (l) | | |
| 1 | Landmacht. — Force Terrestre | 45 | 25 | 9 | 34 | 11 | 101 | 88 | 6 | 94 | 7 | | |
| 2 | Luchtmacht. — Force Aérienne | 14 | 9 | 1 | 10 | 4 | 25 | 22 | 3 | 25 | — | | |
| 3 | Zeemacht. — Force Navale | 9 | 4 | 1 | 5 | 4 | 22 | 22 | — | 22 | — | | |
| 4 | Medische Dienst. — Service Médical | 52 | 38 | 4 | 42 | 10 | 40 | 38 | 1 | 39 | 1 | | |
| 5 | Totaal. — Totaux | 120 | 76 | 15 | 91 | 29 | 188 | 170 | 10 | 180 | 8 | | |

BIJLAGE R

ANNEXE R

Taalexamens voor kandidaat-onderluitenaars van het beroepskader 1977

Epreuves linguistiques pour candidats sous-lieutenants de carrière 1977

1. Krijgsmacht

1. Forces Armées

| Reks. Série | Krijgsmachtdel. Force Armée | Examens over de Nederlandse taal Epreuves de langue néerlandaise | | | | | Examens over de Franse taal Epreuves de langue française | | | | |
|----------------|----------------------------------|---|--------------------------------------|---------------------------------------|-----------------|---------------------|---|--------------------------------------|---------------------------------------|-----------------|---------------------|
| | | Kandidaten Candidats | Geslaagd. — Réussites | | | Mislukking Echec | Kandidaten Candidats | Geslaagd. — Réussites | | | Mislukking Echec |
| | | | Eerste poging Premier essai | Tweede poging Deuxième essai | Totaal Total | | | Eerste poging Premier essai | Tweede poging Deuxième essai | Totaal Total | |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) | (k) | (l) |
| 1 | KMS. — ERM | 77 | 74 | — | 74 | 3 | 102 | 102 | — | 102 | — |
| 2 | LM. — FT | 13 | 5 | — | 5 | 8 | 14 | 3 | 3 | 6 | 8 |
| 3 | LuM. — FAé | 23 | 15 | 4 | 19 | 4 | 19 | 16 | — | 16 | 3 |
| 4 | ZM. — FN | 5 | 1 | 1 | 2 | 3 | 1 | 1 | — | 1 | — |
| 5 | MD. — SM | 12 | 3 | 4 | 7 | 5 | 8 | 4 | 3 | 7 | 1 |
| 6 | Totaal. — Totaux | 130 | 98 | 9 | 107 | 23 | 144 | 126 | 6 | 132 | 12 |

2. Gendarmerie

2. Rijkswacht

| Reeks Série | Krijgsmachtdelen Forces Armées | Examens in het Nederlands Epreuves en néerlandais | | | | Examens in het Frans Epreuves en français | | | |
|----------------|---|--|-----------------------|--|---|--|-----------------------|--|---|
| | | Kandidaten Candidats | Geslaagd Réussites | Eerste mislukking Premier échec | Tweede mislukking Deuxième échec | Kandidaten Candidats | Geslaagd Réussites | Eerste mislukking Premier échec | Tweede mislukking Deuxième échec |
| | | | | Eerste mislukking Premier échec | Tweede mislukking Deuxième échec | | | Eerste mislukking Premier échec | Tweede mislukking Deuxième échec |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) |
| 1 | Rijkswacht. — Gendarmerie (1) | 23 | 23 | — | — | 26 | 26 | — | — |

(1) Deze examens hadden plaats in de KMS.

(1) Ces examens ont eu lieu à l'ERM.

BIJLAGE S

ANNEXE S

Aantal eenheden en evolutie
in de aanwijzing voor het commando van de eenheden

1. Krijgsmacht, (de Rijkswacht uitgezonderd)

Nombre d'unités et évolution
dans les affectations de commandement des unités

1. Forces armées, (la Gendarmerie exceptée)

| Reeks Série | Echelon | Eentalige eenheden — Unités unilingues | | | | Gemengde eenheden — Unités mixtes | |
|----------------|---|--|---|----------|----------|---|--|
| | | Aantal — Nombre | Onder bevel van een officier met grondige kennis van de taal van de eenheid (art. 2) — Commandées par un officier ayant la connaissance approfondie de la langue de l'unité (art. 2) | | | | |
| | | | F | N | F | | |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | |
| 1 | a. Brigades en groeperingen. — Brigades et groupements : | | | | | | |
| 1 | LM (het Regt Para-Cdo inbegrepen). — FT (inclus le Rgt Para Cdo) | 1 | 3 | 1 | 3 | 7 | |
| 2 | LuM. — FAé | — | — | — | — | 1 | |
| 3 | ZM. — FN | — | — | — | — | 3 | |
| 4 | Totaal. — Total | 1 | 3 | 1 | 3 | 11 | |
| | b. Korpsen. — Corps (a) : | | | | | | |
| 5 | LM. — FT | 17 (78) | 27 (116) | 17 (76) | 27 (116) | 11 (12) | |
| 6 | LuM. — FAé | 2 (20) | 4 (25) | 2 (20) | 4 (25) | 12 (54) | |
| 7 | ZM. — FN | — (14) | — (15) | — (14) | — (15) | 6 (10) | |
| 8 | MD. — SM | 1 | 2 | 1 | 2 | 4 | |
| 9 | Totaal. — Total | 20 (112) | 33 (156) | 20 (110) | 33 (156) | 33 (76) | |
| | c. Onafhankelijke eenheden. — Unités indépendantes (a) : | | | | | | |
| 10 | LM. — FT | 15 | 17 | 15 | 17 | 14 | |
| 11 | LuM. — FAé | — | — | — | — | 1 | |
| 12 | ZM. — FN | — | — | — | — | 4 | |
| 13 | MD. — SM | 1 | 2 | 1 | 2 | 2 | |
| 14 | Totaal. — Total | 16 | 19 | 16 | 19 | 21 | |

Opmerkingen :

(a) Onder eenheden verstaat men compagnies, eskadrons, batterijen, smaldeien en zeeschepen waarin manschappen opgeleid, bevolen en geadministreerd worden naar de betekenis van artikelen 19, 22 en 24. Hetzelfde geldt voor het begrip korps dat bataljons en wings omvat. De getallen tussen haakjes duiden het aantal eenheden aan die deel uitmaken van een korps.

(b) Waarvan 9 eenheden aan wal en 1 varende eenheid.

Remarques :

(a) Sous l'appellation d'unité, on entend les compagnies, escadrons, batteries, escadrilles et navires dans lesquels des hommes sont instruits, commandés et administrés tels que décrit aux articles 19, 22 et 24. La même remarque s'applique à la notion corps qui comprend les bataillons et Wings. Les chiffres entre parenthèses indiquent le nombre d'unités qui font partie d'un corps.

(b) Dont 9 unités à terre et 1 unité navigante.

2. Rijkswacht

2. Gendarmerie

| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) |
|-----|---|-----|-----|--------|-------|-----|
| 1 | Distrikt. — District | 27 | 22 | 27 | 22 | 3 |
| 2 | Eskadron. — Escadron | 11 | 11 | 10 (2) | 9 (2) | 1 |
| 3 | Groep. — Groupe | 7 | 7 | 7 | 5 (1) | 1 |
| 4 | Gebied. — Région | 2 | 2 | 2 | 2 | 1 |

(1) Les groupes territoriaux des provinces de Namur et de Luxembourg n'ont, actuellement, pas de commandant.

(2) Les escadrons d'infanterie des premier, troisième et cinquième Groupes mobiles n'ont, actuellement, pas de commandant.

(1) De territoriale groepen van de provincies Namen en Luxemburg hebben, voor het ogenblik, geen commandant.

(2) De infanterie-eskadrons van de eerste, derde en vijfde Mobiele Groep hebben, voor het ogenblik, geen commandant.

BIJLAGE T1

Lerarenkorps van de Scholen voor alle Krijgsmachtdelen
(met uitsluiting van burgerleraars)

ANNEXE T1

Corps enseignant des Ecoles Interforces
(professeurs civils exclus)

| Reeks Série | Scholen Ecoles | Lerarenkorps in de Nederlandstalige afdeling Corps enseignant dans la division néerlandaise | | | | Lerarenkorps in de Franstalige afdeling Corps enseignant dans la division française | | | |
|----------------|---|--|-------------------------|-----|-------|--|-------------------------|-----|-------|
| | | Totaal — total | N en NF — N et NF | FN | F (1) | Totaal — Total | F en FN — F et FN | NF | N (1) |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) |
| 1 | Koninklijke Militaire School. — Ecole Royale Militaire | 24 | 18 | 4 | 2 | 24 | 10 | 11 | 3 (2) |
| 2 | Krijgschool. — Ecole de Guerre | 35 | 23 | 12 | — | 36 | 15 | 20 | 1 |
| 3 | School voor Militaire Administrateurs. — Ecole des Administrateurs Militaires | 12 | 12 | — | — | 12 | 6 | 6 | — |
| 4 | Koninklijke Cadettenschool. — Ecole Royale des Cadets | 3 | 3 | — | — | — | — | — | — |
| 5 | Centrum voor Militaire Psycho-sociologie. — Centre de Psycho-sociologie Militaire | 3 | 3 | — | — | 7 | 4 | 3 | — |
| 6 | Totaal. — Total | 77 | 59 | 16 | 2 | 79 | 35 | 40 | 4 |
| 7 | % | 100 | 77 | 21 | 2 | 100 | 44 | 51 | 5 |
| 8 | % op 6 (zie reeks 6 : kolommen f en j). — % de 6 (voir série 6 : colonnes f et j) | — | — | — | 33 | — | — | — | 67 |

(1) Voldoen niet aan de artikelen 11 en 15 van de wet.

(2) Waarvan twee leraars part-time en een taalleraar.

(1) Ne satisfont pas aux articles 11 et 15 de la loi.

(2) Dont deux professeurs part-time et un professeur de langue.

BIJLAGE T2

Lerarenkorps van de scholen van de Landmacht
(met uitsluiting van de burgerleraars)

ANNEXE T2

Corps enseignant des écoles de la Force terrestre
(Professeurs civils exclus)

| Reeks Série | Scholen Ecoles | Lerarenkorps in de Franstalige afdeling Corps enseignant dans la division française | | | | Lerarenkorps in de Nederlandstalige afdeling Corps enseignant dans la division néerlandaise | | | |
|----------------|----------------------------------|--|-----|-----|-------|--|-----|-----|-------|
| | | Totaal Total | F | NF | N (1) | Totaal Total | N | FN | F (1) |
| | | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) |
| 1 | I Sch. — EI | 17 | 16 | 1 | — | 13 | 13 | — | — |
| 2 | Ps Sch. — ETB 1 | 8 | 6 | 2 | — | 15 | 12 | 3 | — |
| 3 | Gp LEOPARD | 5 | 5 | — | — | 15 | 15 | — | — |
| 4 | VA Sch. — EAC | 7 | 7 | — | — | 17 | 17 | — | — |
| 5 | AA Sch. — EAA | 5 | 3 | 2 | — | 11 | 9 | 2 | — |
| 6 | Instr Det HAWK. — Det Instr HAWK | 2 | 1 | 1 | — | 3 | 3 | — | — |
| 7 | Sch Lt Avn. — E Lt Avn | 2 | 2 | — | — | 9 | 9 | — | — |
| 8 | C NBC LM. — C NBC FT | 3 | 3 | — | — | 2 | 2 | — | — |
| -9 | Gn Sch. — E Gn | 9 | 8 | 1 | — | 6 | 5 | 1 | — |
| 10 | C Tr E | 11 | 11 | — | — | 17 | 17 | — | — |
| 11 | Log C LM. — C Log FT | 18 | 14 | 1 | 3 | 25 | 21 | 1 | 3 |
| 12 | E Log Mat | 8 | 8 | — | — | 7 | 7 | — | — |
| 13 | 1 ECSOFA | 15 | 14 | 1 | — | — | — | — | — |
| 14 | 2 SCOOK | — | — | — | — | 15 | 15 | — | — |
| 15 | K MILO. — IRMEP | 2 | 2 | — | — | 4 | 4 | — | — |
| 16 | C Adm Dst. — C Sv Adm | 3 | 3 | — | — | 3 | 3 | — | — |
| 17 | Menage Dst. — Sv Ménager | 2 | 1 | — | 1 | 1 | 1 | — | — |
| 18 | Totaal. — Total | 117 | 104 | 9 | 4 | 163 | 153 | 7 | 3 |
| 19 | % | 100 | 89 | 8 | 3 | 100 | 94 | 4 | 2 |
| 20 | % van 7. — % de 7 (2) | — | — | — | 57 | — | — | — | 43 |

(1) Niet in regel volgens artikelen 11 en 15 van de wet.
(2) Zie reeks 18 kolommen f en j.

(1) Non en règle suivant articles 11 et 15 de la loi.
(2) Voir série 18 colonnes f et j.

BIJLAGE T3

ANNEXE T3

Lerarenkorps van de scholen LuM, ZM en MD
(met uitsluiting van burgerleraars)

Corps enseignant des écoles FAé, FN et SM
(professeurs civils exclus)

| Reeks Série | Scholen Ecoles | Lerarenkorps in de Franstalige afdeling | | | | Lerarenkorps in de Nederlandstalige afdeling | | | |
|---|---|--|-----|-----|---|---|-----|-----|-------|
| | | Corps enseignant dans la division française | | | Corps enseignant dans la division néerlandaise | | | | |
| | | Totaal Total | F | NF | N (1) | Totaal Total | N | FN | F (1) |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) | (g) | (h) | (i) | (j) |
| <i>Luchtmacht. — Force aérienne :</i> | | | | | | | | | |
| 1 | Tech Sch. — E Tech | 3 | 3 | — | — | 1 | 1 | — | — |
| 2 | EVS. — EPE | 3 | 2 | — | 1 | 4 | 4 | — | — |
| 3 | CMV. — CFM | 7 | 5 | 1 | 1 | 9 | 9 | — | — |
| 4 | Verv C. — C Perf | 20 | 6 | 4 | 10 | 21 | 19 | 2 | — |
| <i>Zeemacht. — Force navale :</i> | | | | | | | | | |
| 5 | CMV SKOO. — CFN ECSO | 6 | 6 | — | — | 7 | 7 | — | — |
| 6 | CMV School Specialiteiten Dek. — CFN Ecole Spécialités Pont | 14 | 14 | — | — | 30 | 30 | — | — |
| 7 | Talenpracticum. — Laboratoire de langues | 5 | 5 | — | — | 8 | 8 | — | — |
| 8 | CMV Technische School. — CFN Ecole Technique | 10 | 10 | — | — | 11 | 11 | — | — |
| 9 | CMV Training Divisie. — CFN Division Instruction | — | — | — | — | 1 | 1 | — | — |
| 10 | CMV Div Eerste Opleiding. — CFN Div Instruction Primaire | 8 | 8 | — | — | 14 | 14 | — | — |
| 11 | Mijnenbestrijdingsschool. — Ecole de la Guerre des Mines | 6 | 6 | — | — | 9 | 9 | — | — |
| <i>Medische Dienst. — Service médical :</i> | | | | | | | | | |
| 12 | KSS | 14 | 5 | 3 | 6 | 17 | 17 | — | — |
| 13 | Totaal. — Total | 96 | 70 | 8 | 18 | 132 | 130 | 2 | — |
| 14 | % | 100 | 73 | 8 | 19 | 100 | 98 | 2 | — |
| 15 | % van 13. — % de 13 (2) | — | — | — | 100 | — | — | — | — |

(1) Niet in regel volgens artikelen 11 en 15 van de wet.
(2) Zie reeks 13 (kolommen f en j).

(1) Non en règle suivant articles 11 et 15 de la loi.
(2) Voir série 13 (colonnes f et j).

**Onderwijzend personeel van de Scholen
Burgerprofessoren**

(Toestand afgesloten op 31 december 1977)

BIJLAGE U1

**Onderwijzend personeel
van de Scholen voor alle Krijgsmachtdelen**

| | F | N |
|-------------------------------|----|----|
| K Kad Sch | 11 | 31 |
| KMS | 23 | 22 |
| Mil Adm Sch part-time | 8 | 9 |
| Totaal | 42 | 62 |

**Corps enseignant des Ecoles
Professeurs civils**

(Situation arrêtée au 31 décembre 1977)

ANNEXE U1

**Corps enseignant
des Ecoles Interforces**

| | F | N |
|--------------------------|----|----|
| ER Cad | 11 | 31 |
| ERM | 23 | 22 |
| E Adm. Mil part-time ... | 8 | 9 |
| Total | 42 | 62 |

BIJLAGE U2

**Onderwijzend personeel
van de Scholen van de Landmacht**

NIHIL

ANNEXE U2

**Corps enseignant
des Ecoles de la Force terrestre**

NEANT

BIJLAGE U3

**Onderwijzend personeel van de Scholen
Zeemacht, Luchtmacht en Medische Dienst**

| | F | N |
|------------------------|----|----|
| LUM Tech S | 18 | 21 |

ANNEXE U3

**Corps enseignant des Ecoles
des Force navale, Force aérienne et Service Médical**

| | F | N |
|------------------------|----|----|
| FAé E Tech | 18 | 21 |

BIJLAGE U4

Onderwijzend personnel van de Scholen van de Rijkswacht

NIHIL

ANNEXE U4

Corps enseignant des Ecoles de la Gendarmerie

NEANT

BIJLAGE V

Militairen en burgerpersoneel in de militaire diensten en instellingen van Brussel-Hoofdstad

1. Militairen

Officieren van het actief kader

ANNEXE V

Militaires et personnel civil dans les services et établissements militaires de Bruxelles-Capitale

1. *Militaires*

Officiers du cadre actif

| Reeks Série | Graad Grade | Talenkennis. — Connaissance des langues | | | |
|----------------|--|---|-----|-----|-----|
| | | F | FN | N | NF |
| (a) | (b) | (c) | (d) | (e) | (f) |
| a | Opperofficieren. — Officiers généraux | 1 | 1 | 1 | — |
| b | Hoofdofficieren. — Officiers supérieurs | 53 | 15 | 16 | 20 |
| c | Lagere officieren. — Officiers subalternes | 96 | 4 | 92 | 15 |
| d | Totaal. — Total | 150 | 20 | 109 | 35 |

Onderofficieren van het actief kader

- a) Wezenlijke kennis van het Nederlands 686
 b) Wezenlijke kennis van het Frans 645

Vrijwilligers, korporaals en soldaten

- a) Moedertaal Nederlands 551
b) Moedertaal Frans 604

Dienstplichtigen alle rangen

- a) Moedertaal Nederlands 549
 b) Moedertaal Frans 491

Sous-officiers du cadre actif

- a) Connaissance effective du néerlandais 686
 b) Connaissance effective du français 645

Volontaires, caporaux et soldats

- | | |
|-----------------------------------|-----|
| a) Néerlandais, langue maternelle | 551 |
| b) Français, langue maternelle | 604 |

Miliciens de tout grade

- | | |
|-----------------------------------|-----|
| a) Néerlandais, langue maternelle | 549 |
| b) Français, langue maternelle | 491 |

2. Burgerpersoneel

2. Personnel civil

| | Landmacht Force terrestre | | Alle Krijgsmachtdelen Interforces | | Luchtmacht Force aérienne | | Zeemacht Force navale | | Medische Dienst Service médical | | Totaal Total | |
|-------------------------|------------------------------|----|--------------------------------------|----|------------------------------|----|--------------------------|---|------------------------------------|---|-----------------|-----|
| | F | N | F | N | F | N | F | N | F | N | N | F |
| Niveau 1 | — | — | 1 | 4 | — | — | — | — | — | — | 1 | 4 |
| Niveau 2 | 3 | — | 21 | 31 | 2 | 2 | — | — | — | — | 26 | 33 |
| Niveau 3 | 17 | 8 | 10 | 27 | 13 | 19 | — | — | 1 | — | 41 | 54 |
| Niveau 4 | 3 | 10 | 7 | 9 | 5 | 7 | — | — | — | — | 15 | 26 |
| Totaal. — Total | 23 | 18 | 39 | 71 | 20 | 28 | — | — | 1 | — | 83 | 117 |